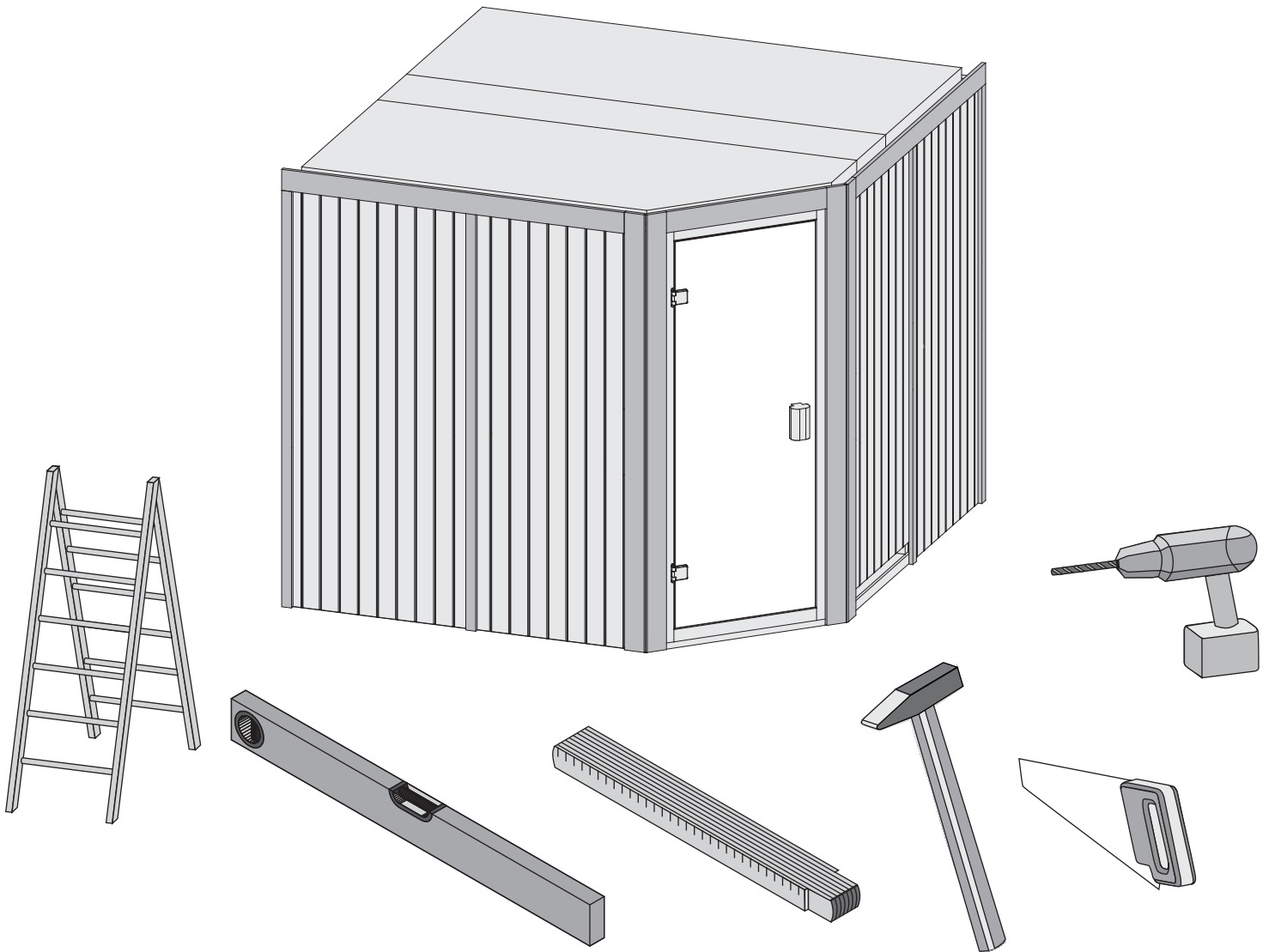


55187

**Aufbauanleitung****notice de montage****Building Instructions****montagehandleiding****Instrucciones de construcción****Istruzioni per il montaggio****Montážní návod****Service-Hotline: +49 421 38693 33**



Vergleichen Sie zuerst die Materialliste mit Ihrem Paketinhalt! Bitte haben Sie Verständnis, dass Beanstandungen nur im nicht aufgebauten Zustand bearbeitet werden können!



En primer lugar, compare la lista de material con el contenido del paquete. Rogamos entienda que las reclamaciones sólo pueden ser tramitadas antes de montar el objeto!



Nejprve přezkontrolujte obsah balení podle materiálového listu! Mějte pochopení pro to, že případnou reklamaci se můžeme zabývat pouze tehdy, když díly nebudou smontované! Za pomoci tohoto seznamu můžete jednotlivé díly přiřadit k montážnímu návodu.



Vergelijk eerst de lijst van materialen met de inhoud van uw pakket! Reclamaties kunnen alleen in behandeling worden genomen zolang de onderdelen nog niet zijn gemonteerd!



First compare the list of materials with your package contents! Please understand that complaints can be processed in the non-built status only!



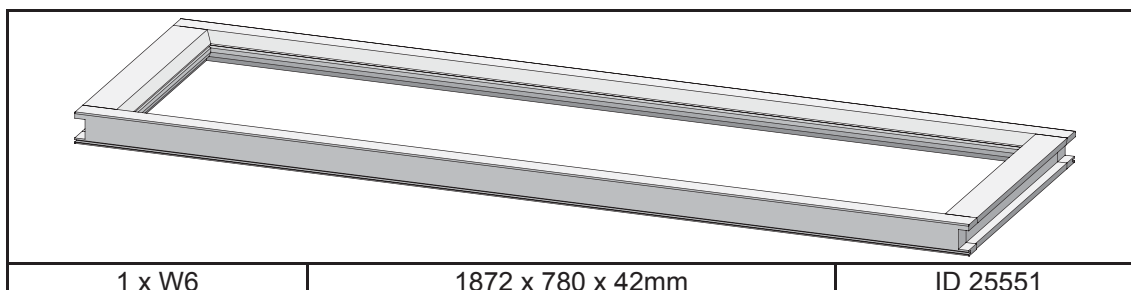
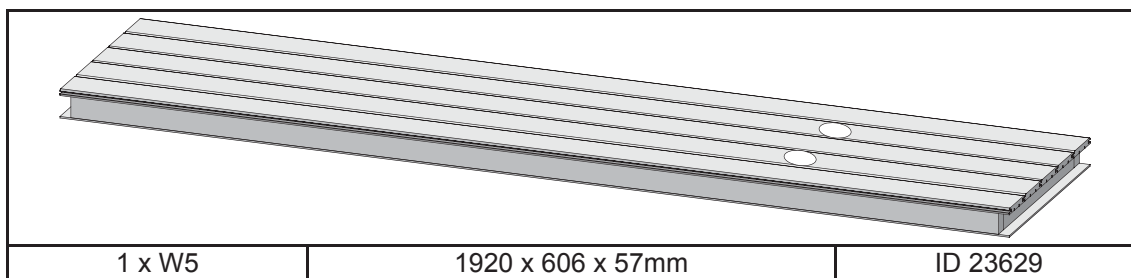
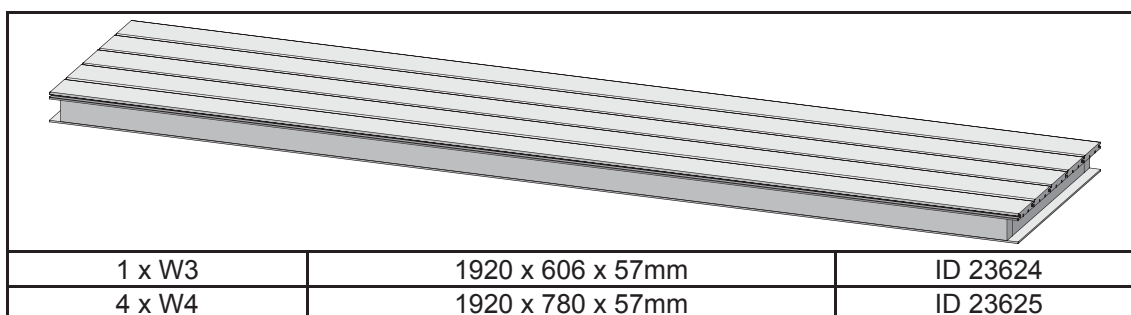
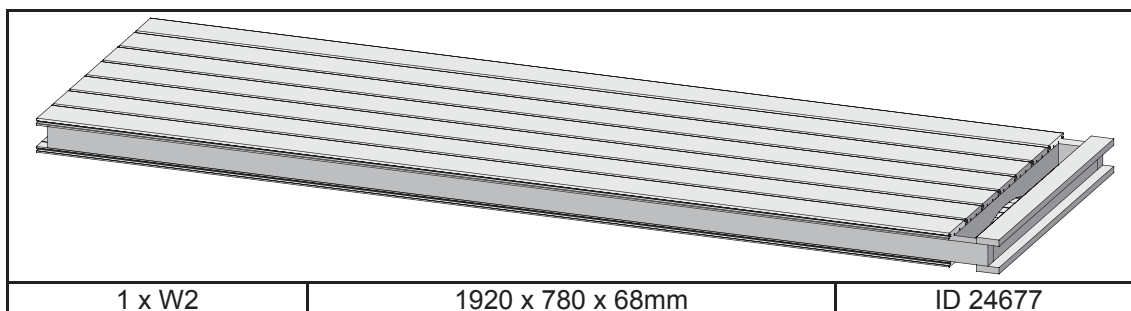
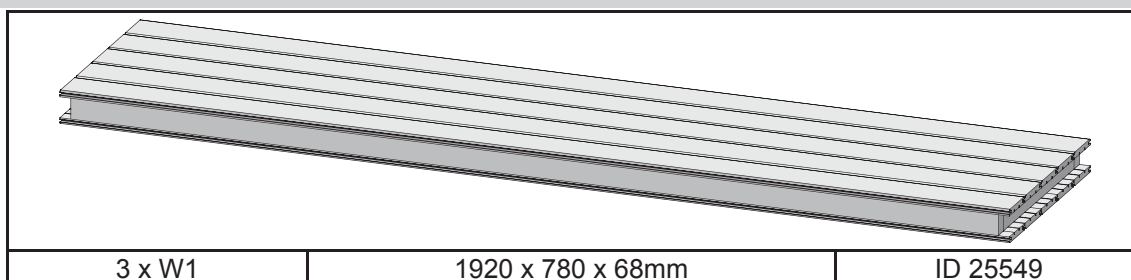
Commencez par comparer la liste du matériel avec le contenu de votre paquet! Sachez que nous traitons uniquement les réclamations concernant le matériel à l'état non monté!

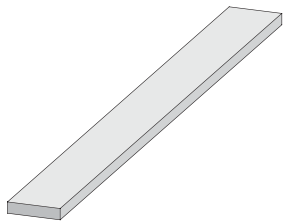


Confrontate questa distinta materiali prima con il contenuto del pacchetto! Vi preghiamo di comprendere che eventuali reclami possono essere accolti solo prima del montaggio!

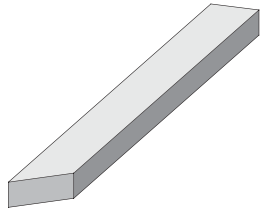


# 55187

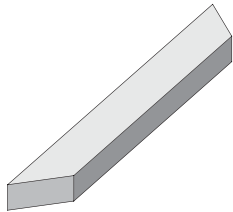




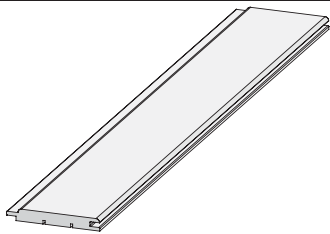
10 x B1	1920 x 19 x 3mm	ID 20799
4 x B2	1884 x 45 x 17mm	ID 48037
2 x B3	70 x 45 x 18mm	ID 26366
6 x B4	800 x 45 x 18mm	ID 24796
4 x B5	480 x 95 x 18mm	ID 20930
4 x B6	580 x 95 x 18mm	ID 16708
1 x B7	765 x 95 x 18mm	ID 26357
2 x B8	1600 x 95 x 18mm	ID 15556
1 x B9	300 x 120 x 18mm	ID 22467
1 x B10	510 x 42 x 28mm	ID 24105
4 x B11	1130 x 42 x 28mm	ID 26361
1 x B12	2105 x 42 x 28mm	ID 24125
1 x B13	2160 x 42 x 28mm	ID 24529
2 x B14	2187 x 42 x 28mm	ID 24534
2 x B15	2270 x 42 x 28mm	ID 26372
3 x B16	1874 x 52 x 52mm	ID 26165



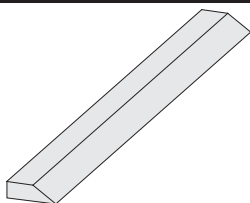
1 x C1	1530 x 42 x 28mm	ID 56315
1 x C2	1557 x 42 x 28mm	ID 56316
2 x C3	1592 x 42 x 28mm	ID 56317
2 x C4	1636 x 42 x 28mm	ID 56318



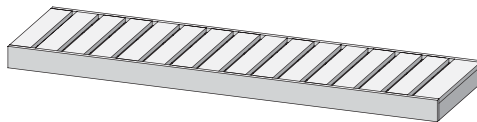
1 x D1	852 x 42 x 28mm	ID 56314
2 x D2	896 x 42 x 28mm	ID 56307



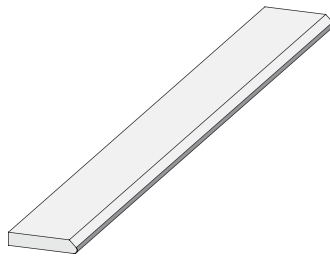
2 x E1	1920 x 97 x 12mm	ID 22863
--------	------------------	----------



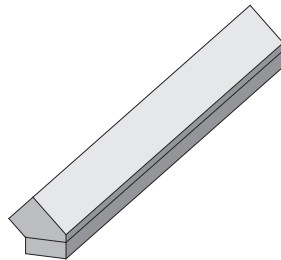
2 x E2	1884 x 45 x 17mm	ID 48538
--------	------------------	----------



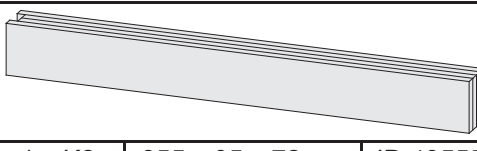
1 x L1	1058 x 500 x 90mm	ID 55192
3 x L2	2156 x 550 x 90mm	ID 55193



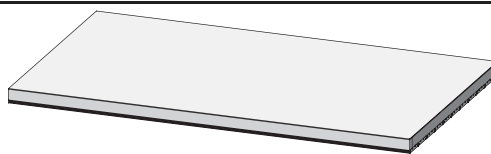
4 x G1	1980 x 95 x 17mm	ID 48540
--------	------------------	----------



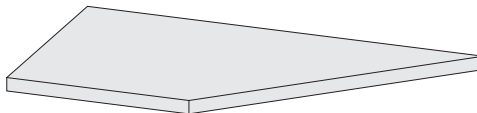
2 x K1	1874 x 76 x 38mm	ID 43464
--------	------------------	----------



1 x K2	855 x 95 x 72mm	ID 43555
--------	-----------------	----------

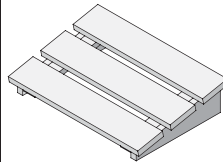


1 x M1	2189 x 349 x 57mm	ID 45227
1 x M2	2187 x 918 x 57mm	ID 24531



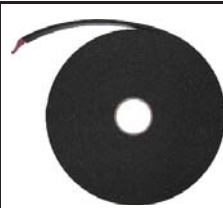
1 x M3	2187 x 918 x 57mm	ID 43752
--------	-------------------	----------

1 x

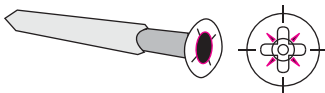


ID 25545

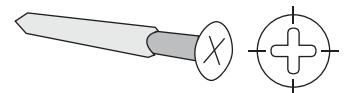
10m



ID 14025



80 x	4,5 x 40mm	ID 26285
------	------------	----------



20 x	4 x 30mm	ID 3686
60 x	4 x 50mm	ID 3688
50 x	4 x 70mm	ID 3689
50 x	4,5 x 80mm	ID 9204
15 x	6 x 60mm	ID 14014

6 x S1



ID 14266

3 x S2

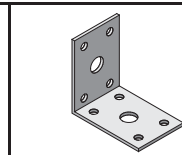


ID 42172



150 x S3	4,5 x 30mm	ID 26116
16 x S4	12 x 18mm	ID 46403

2 x



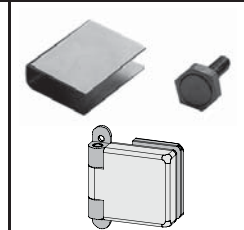
ID 21292

20 x



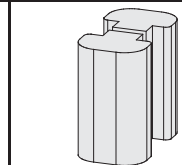
ID 14005

2 x

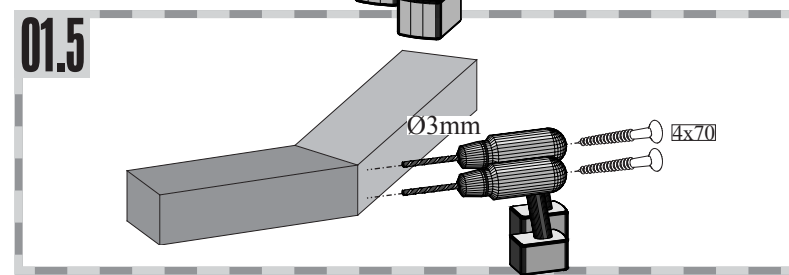
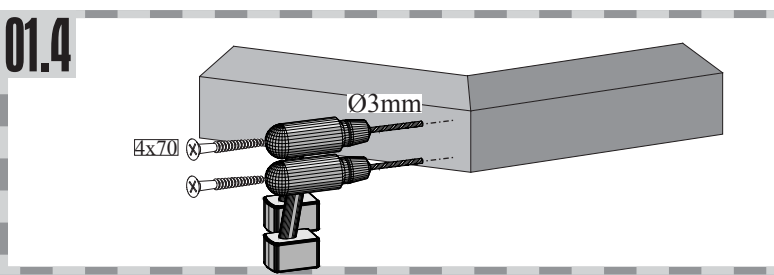
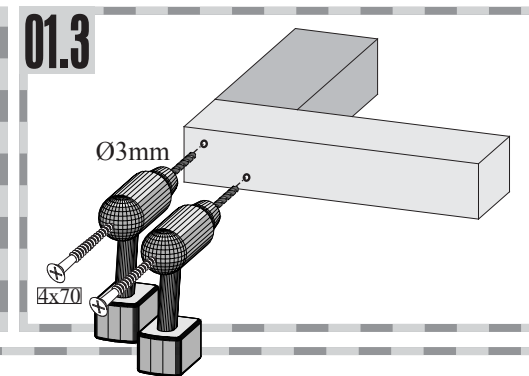
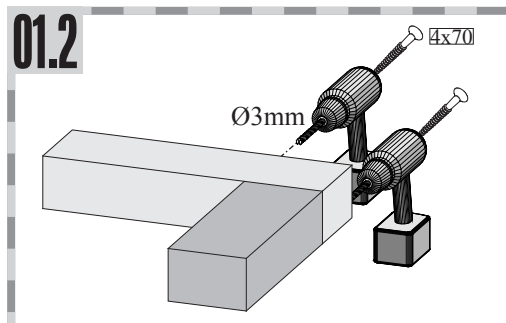
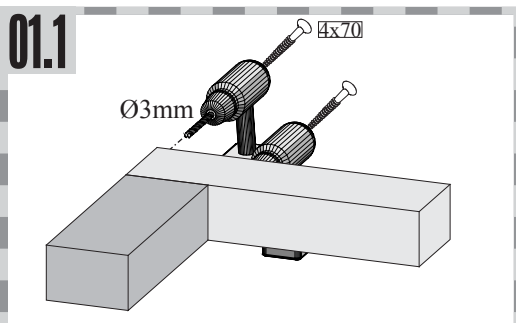
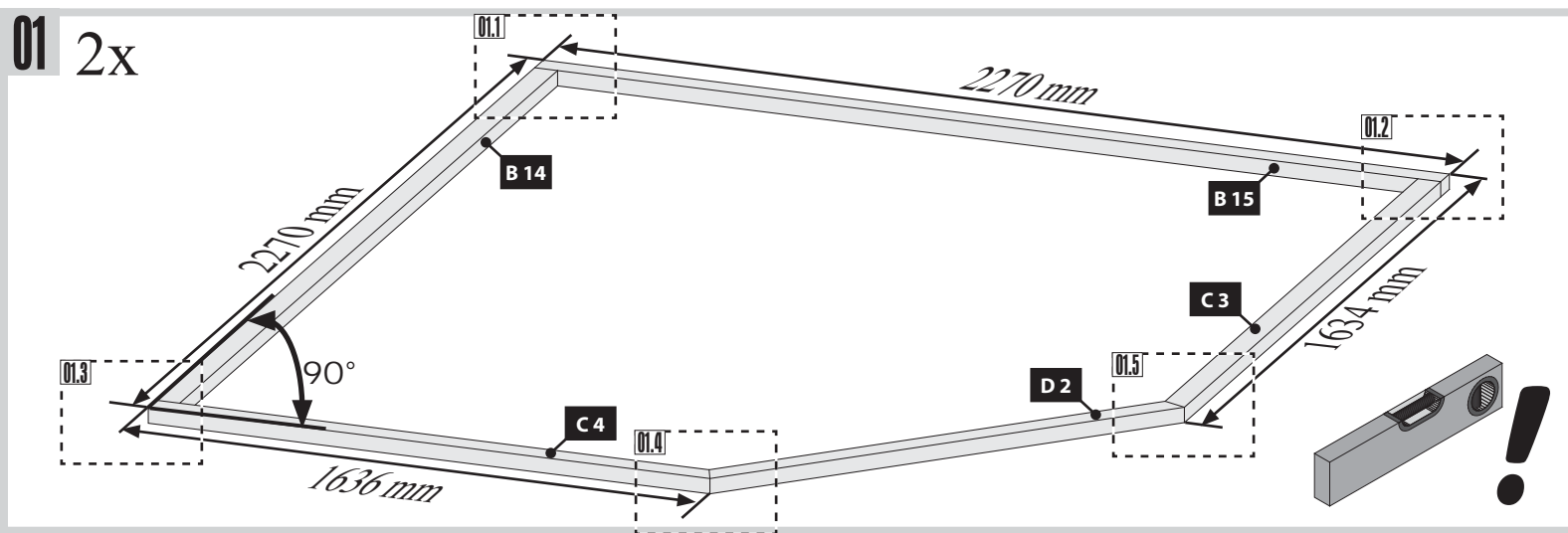
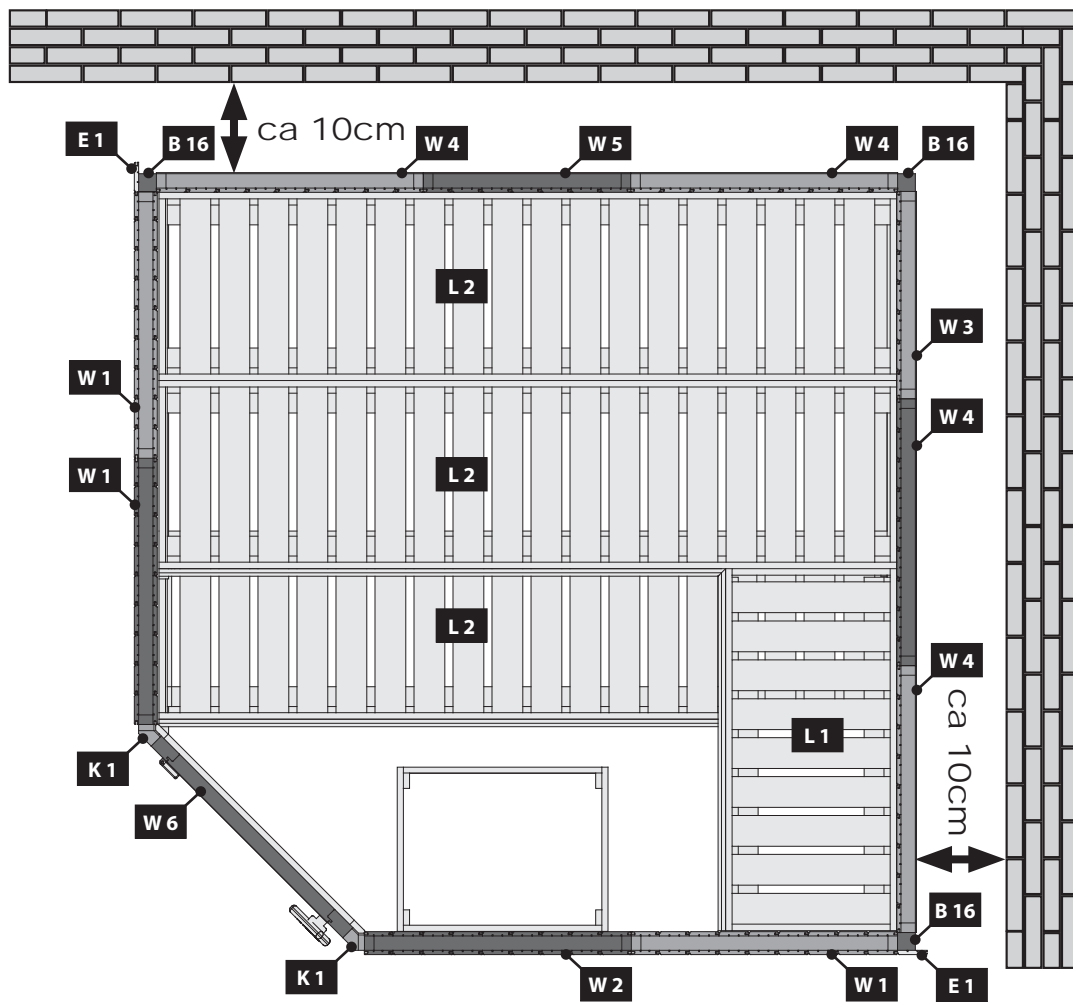


ID 26496

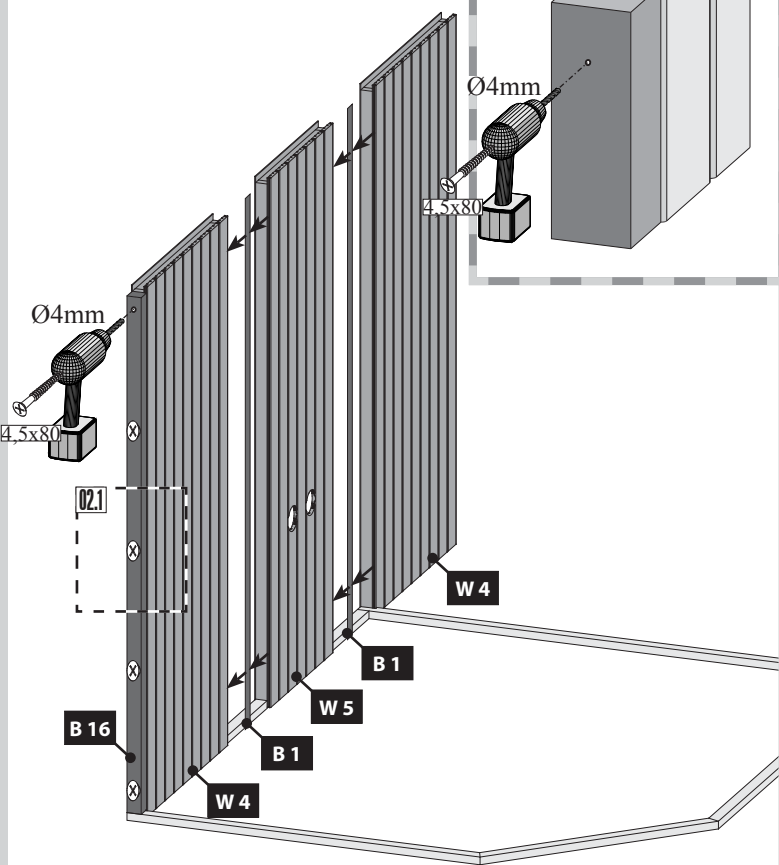
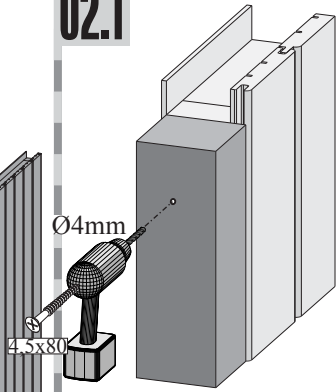
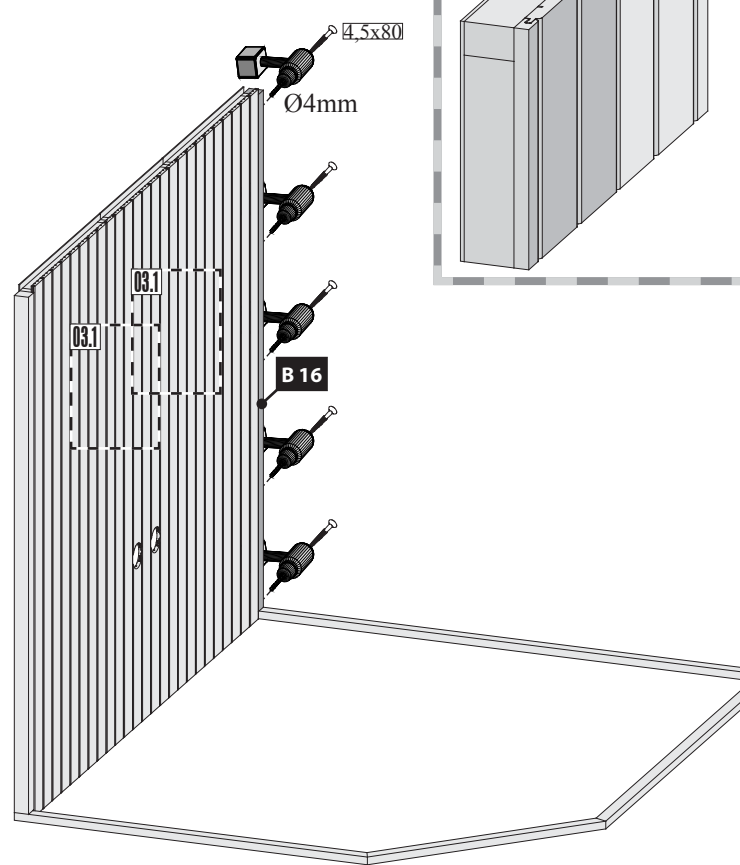
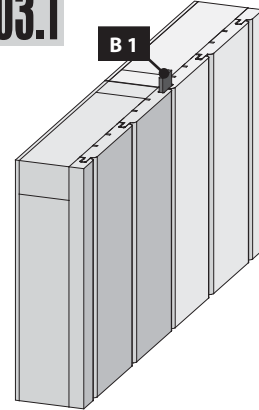
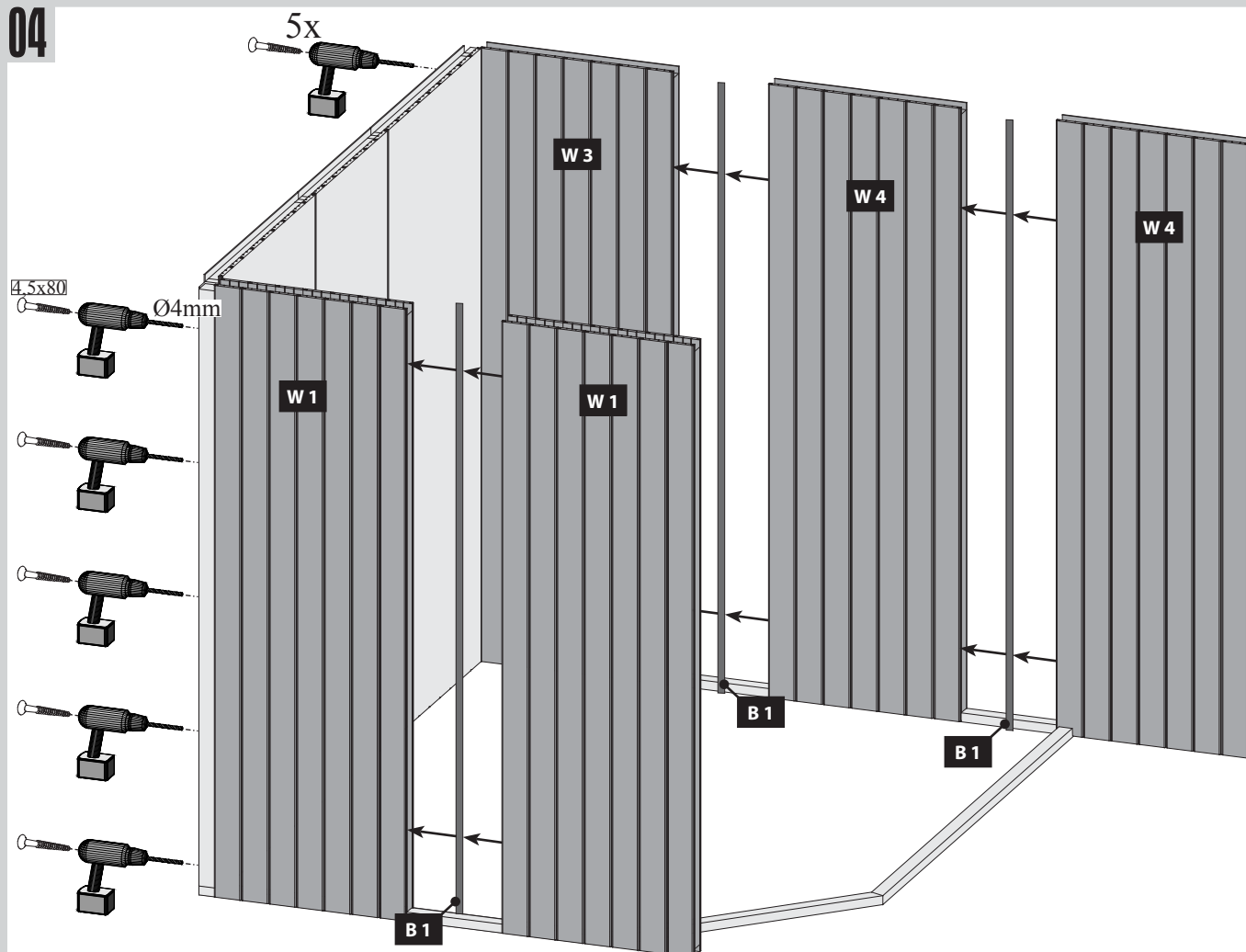
1 x



ID 26183





**02****02.1****03****03.1****04**

5x

W 3

W 4

W 4

W 1

W 1

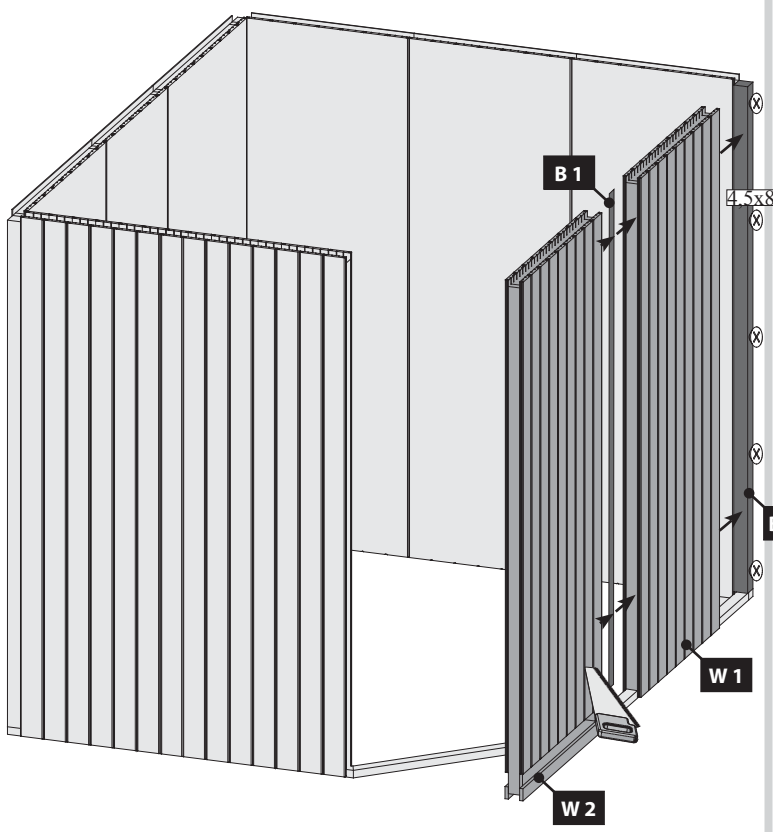
B 1

B 1

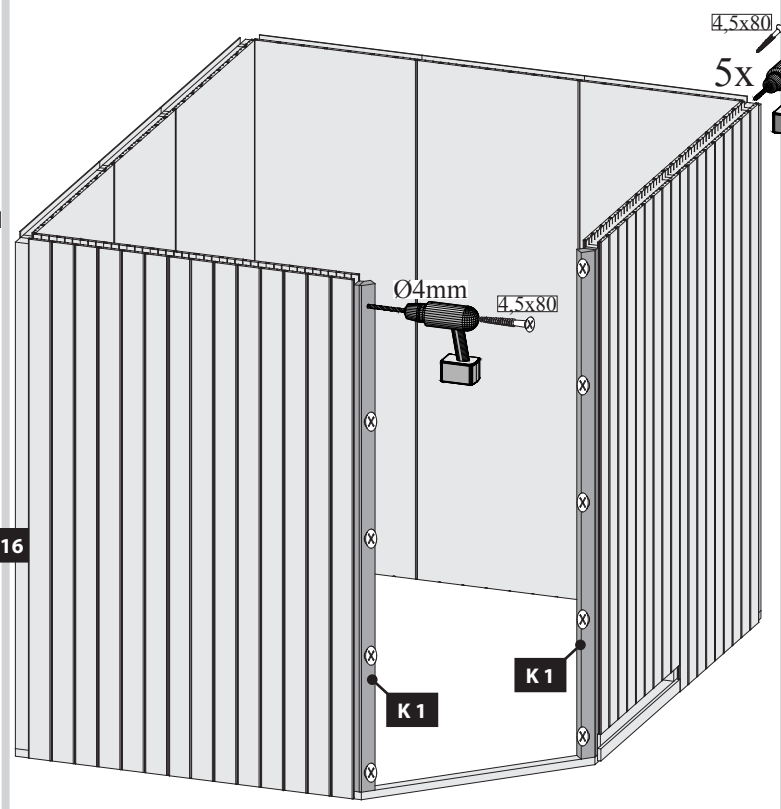
B 1

4.5x80  
Ø4mm

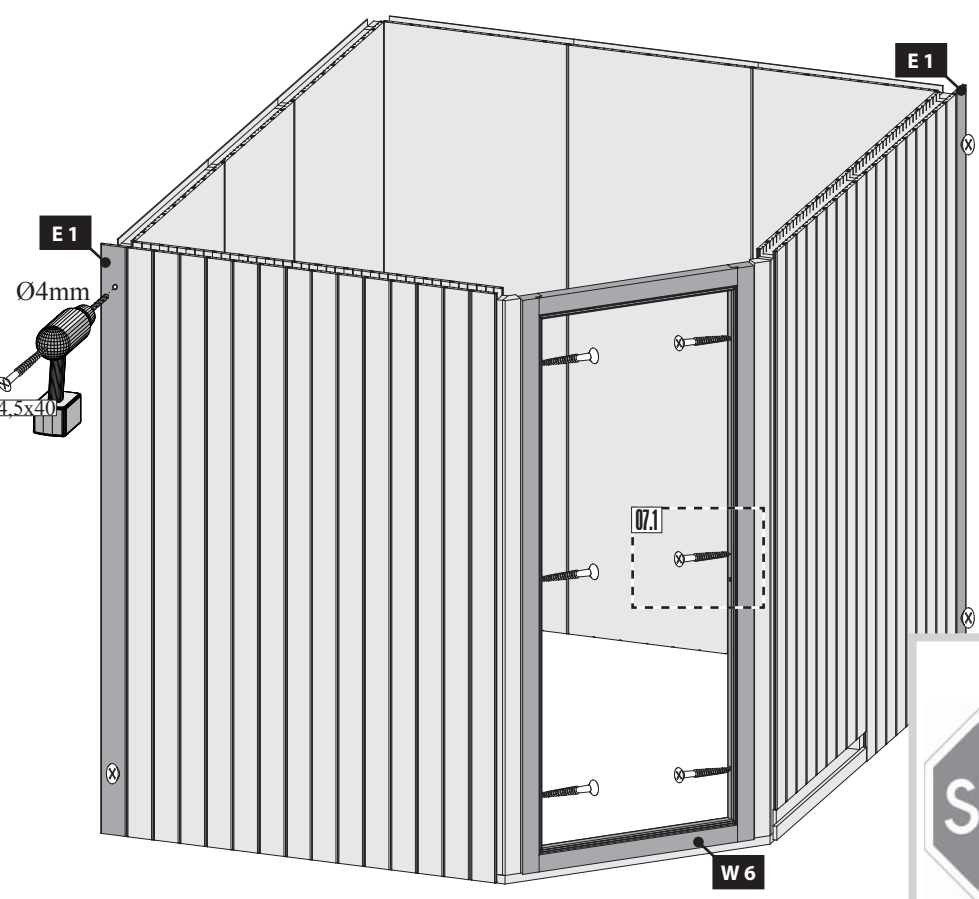
05



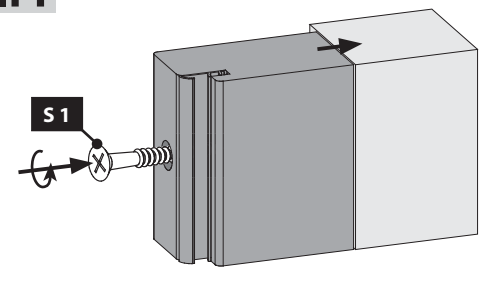
06



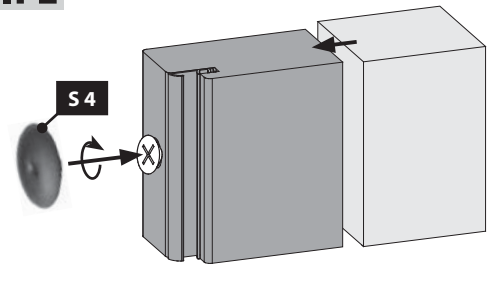
07









07.1-1



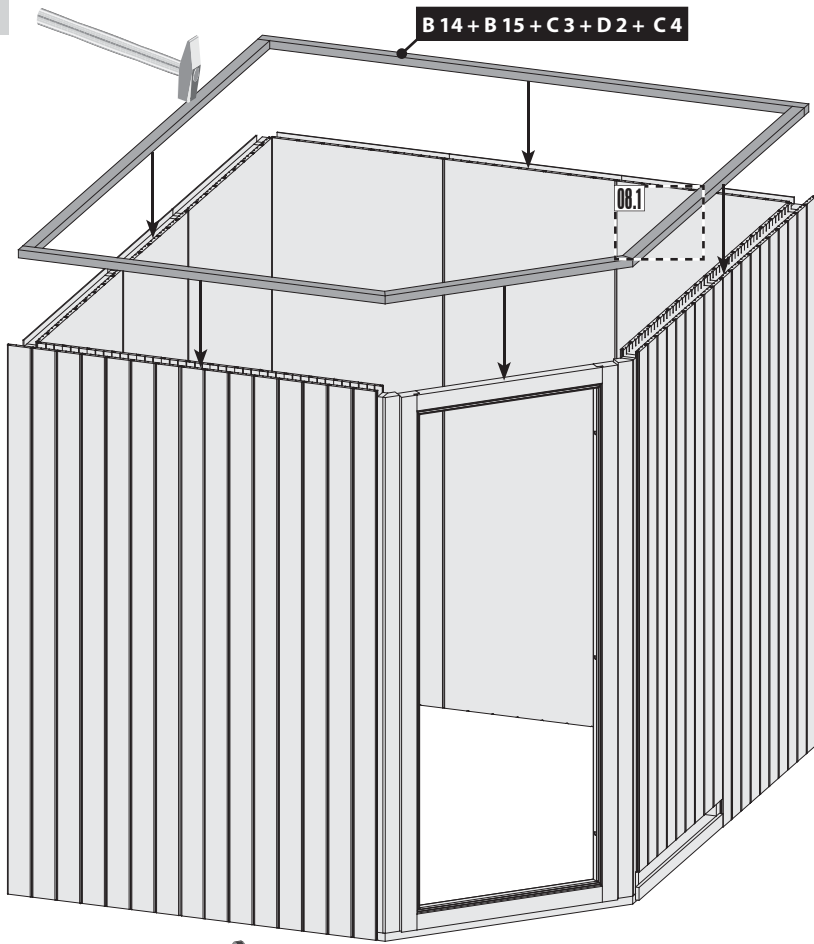
07.1-2



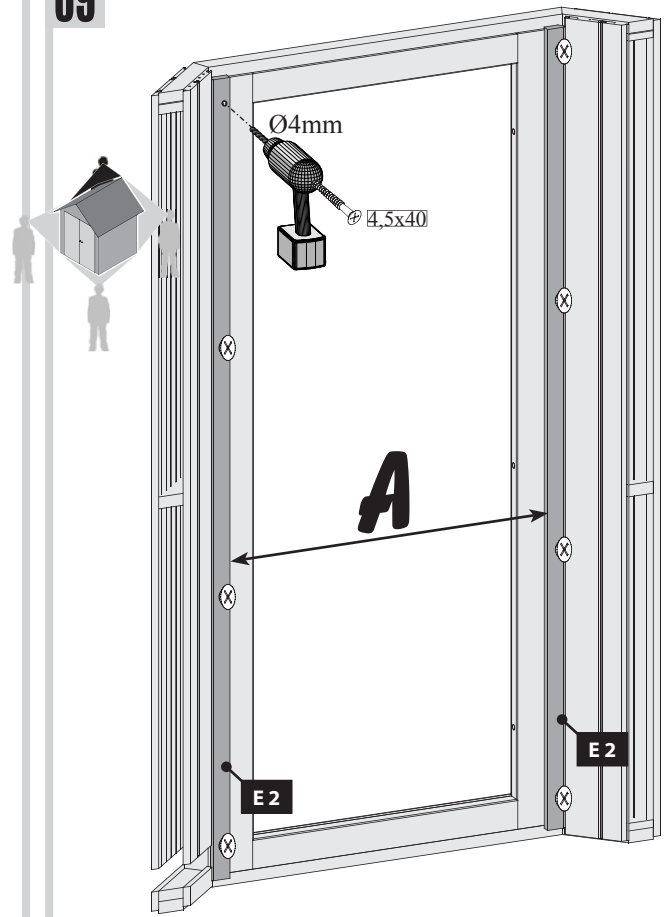
-  Einbau Glastür
-  Montage porte en verre
-  Installation of glass door
-  Montage van de glazen deur
-  Montaje de la puerta de cristal
-  Installazione portello di vetro

**!!!** 01 — 03 **!!!**

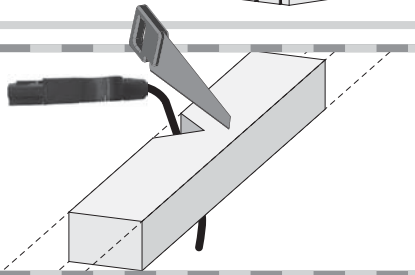
08



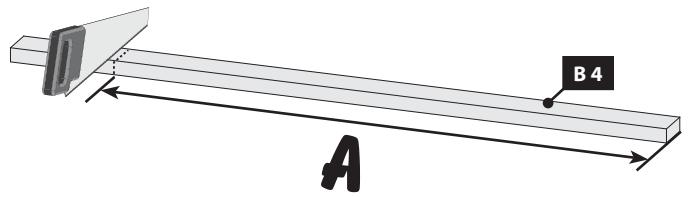
09



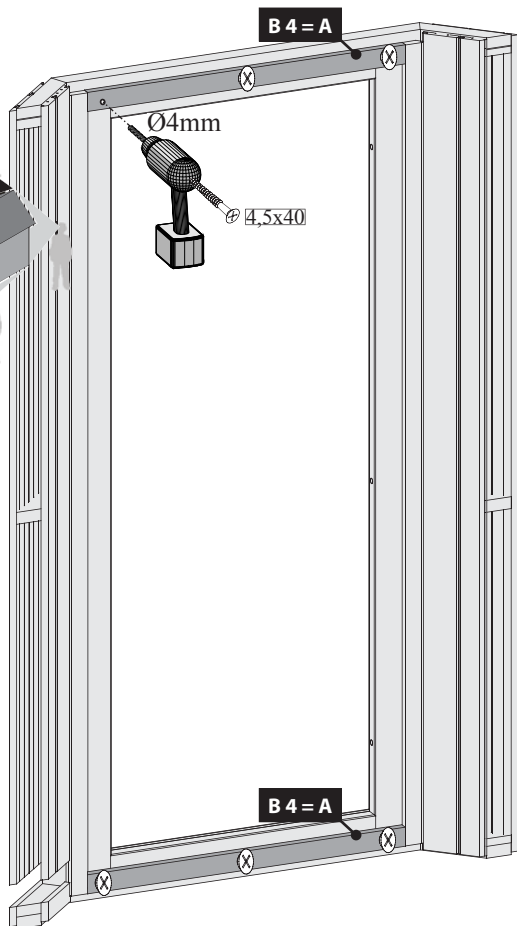
08.1



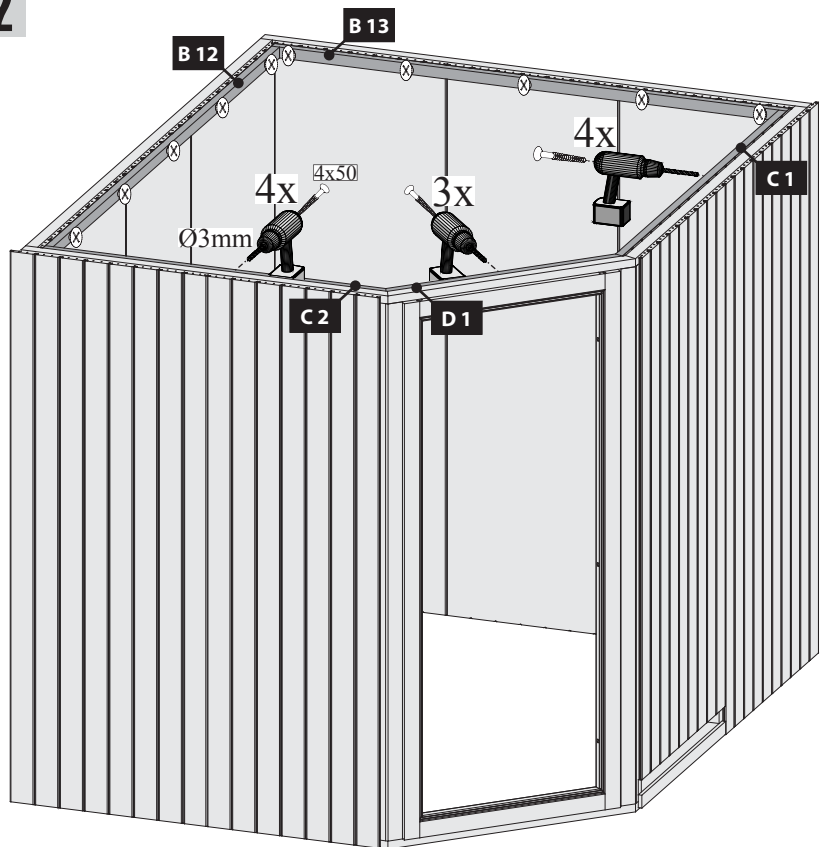
10 2x

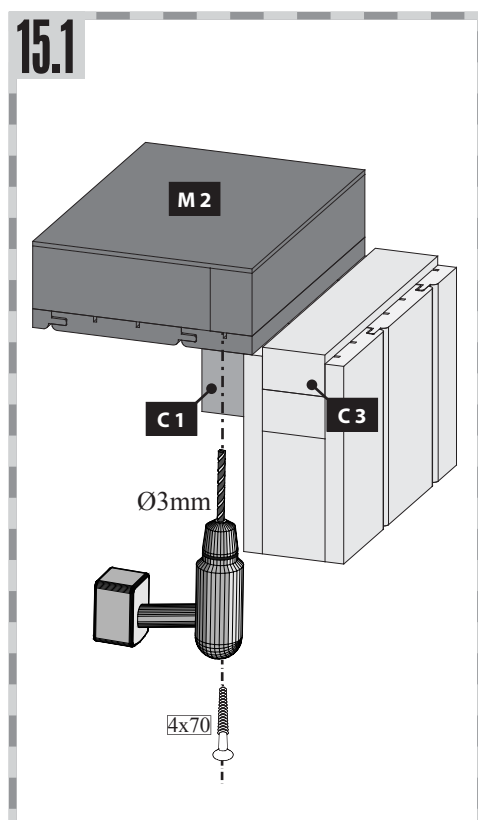
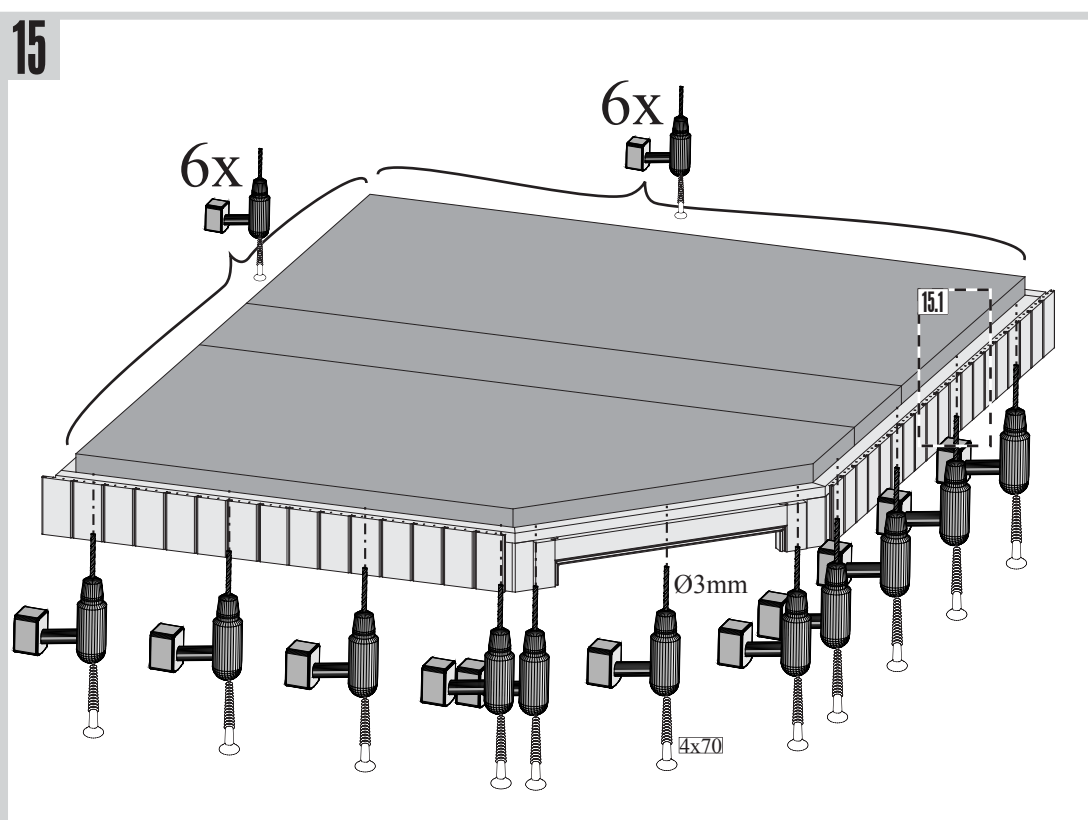
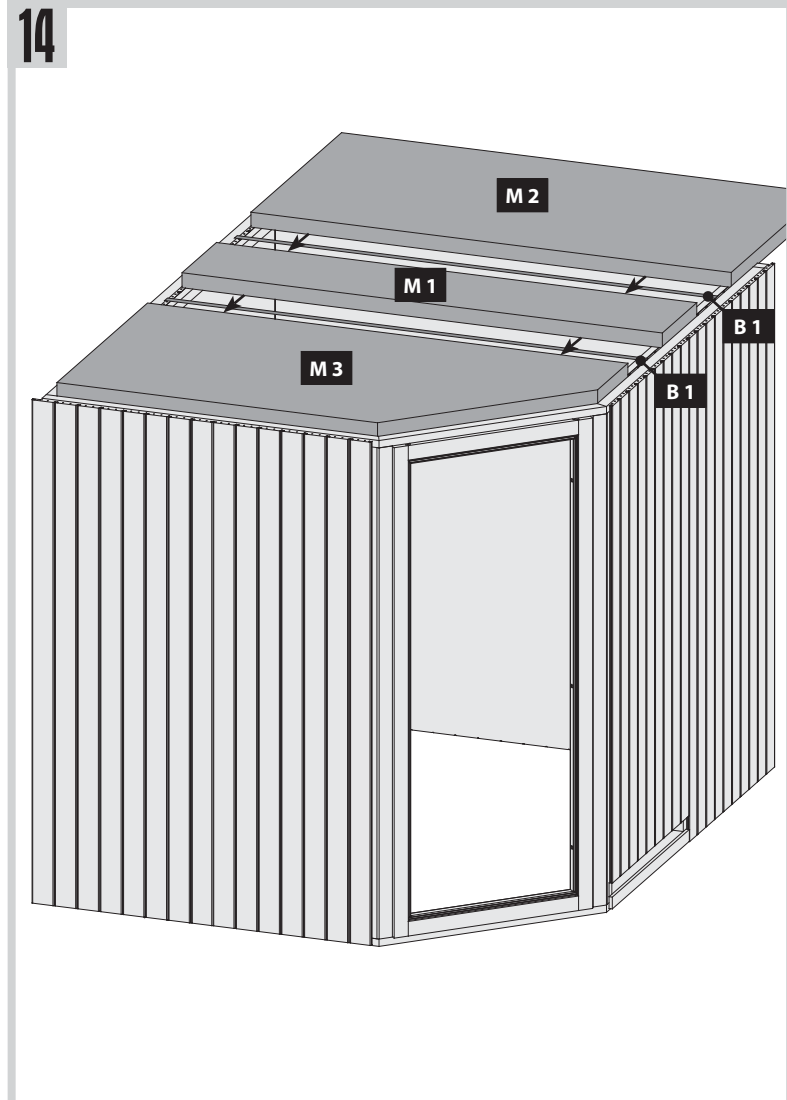
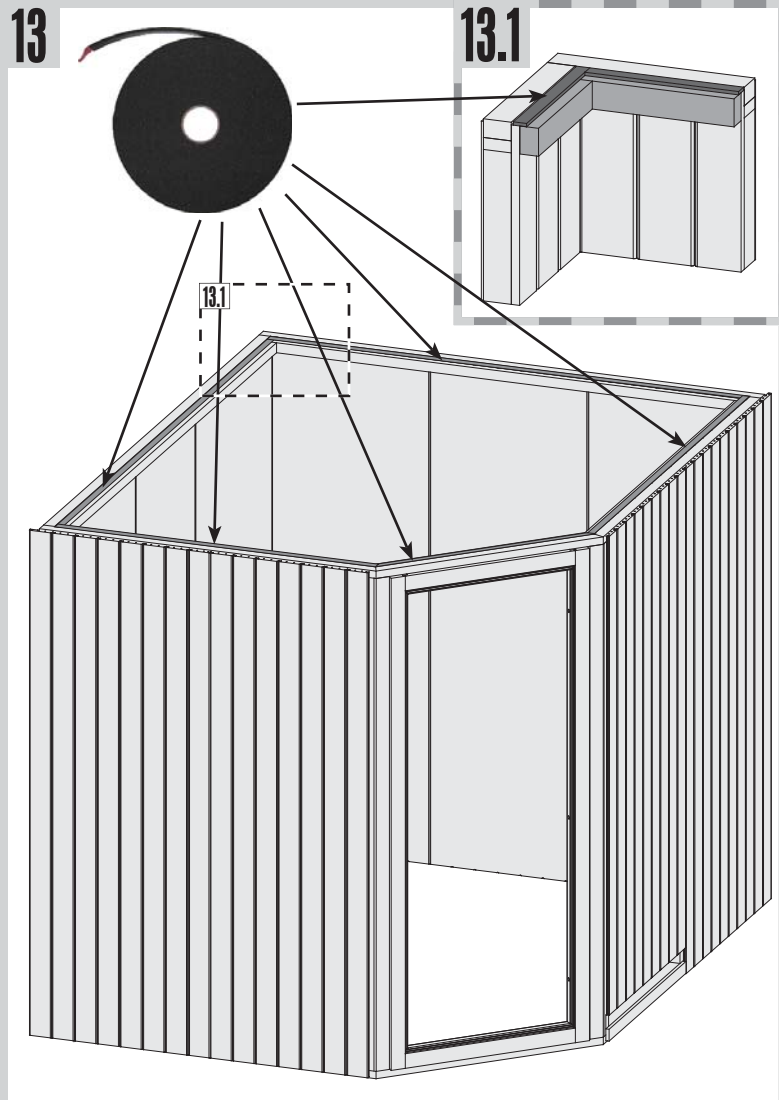


11

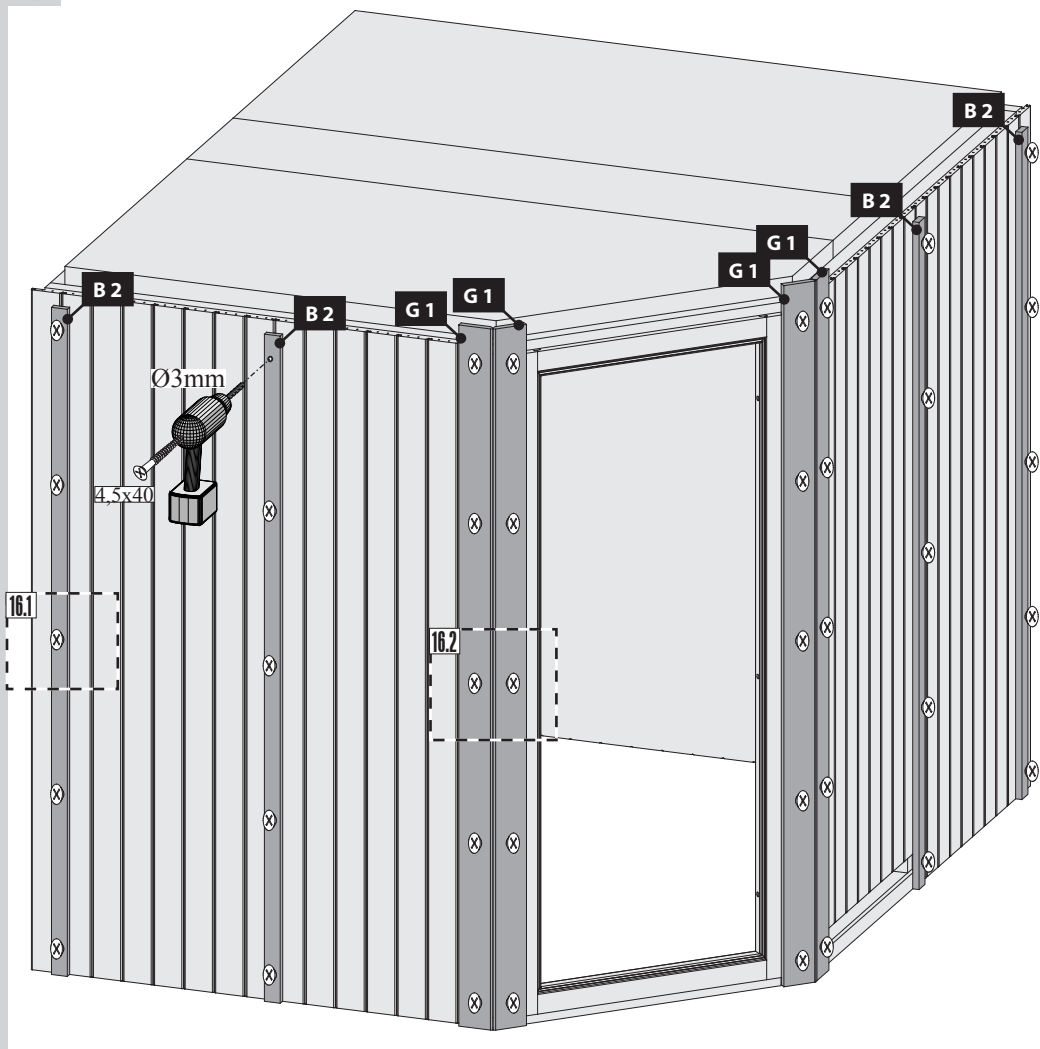


12

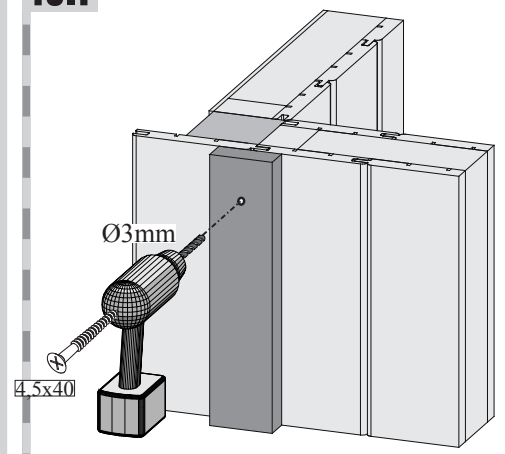




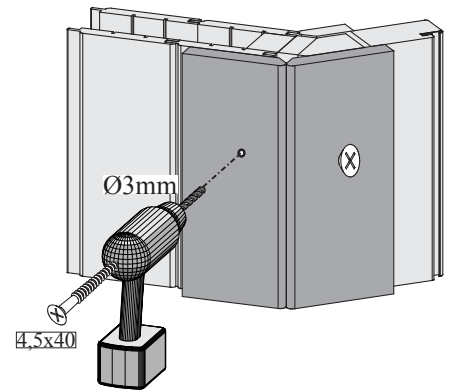
16



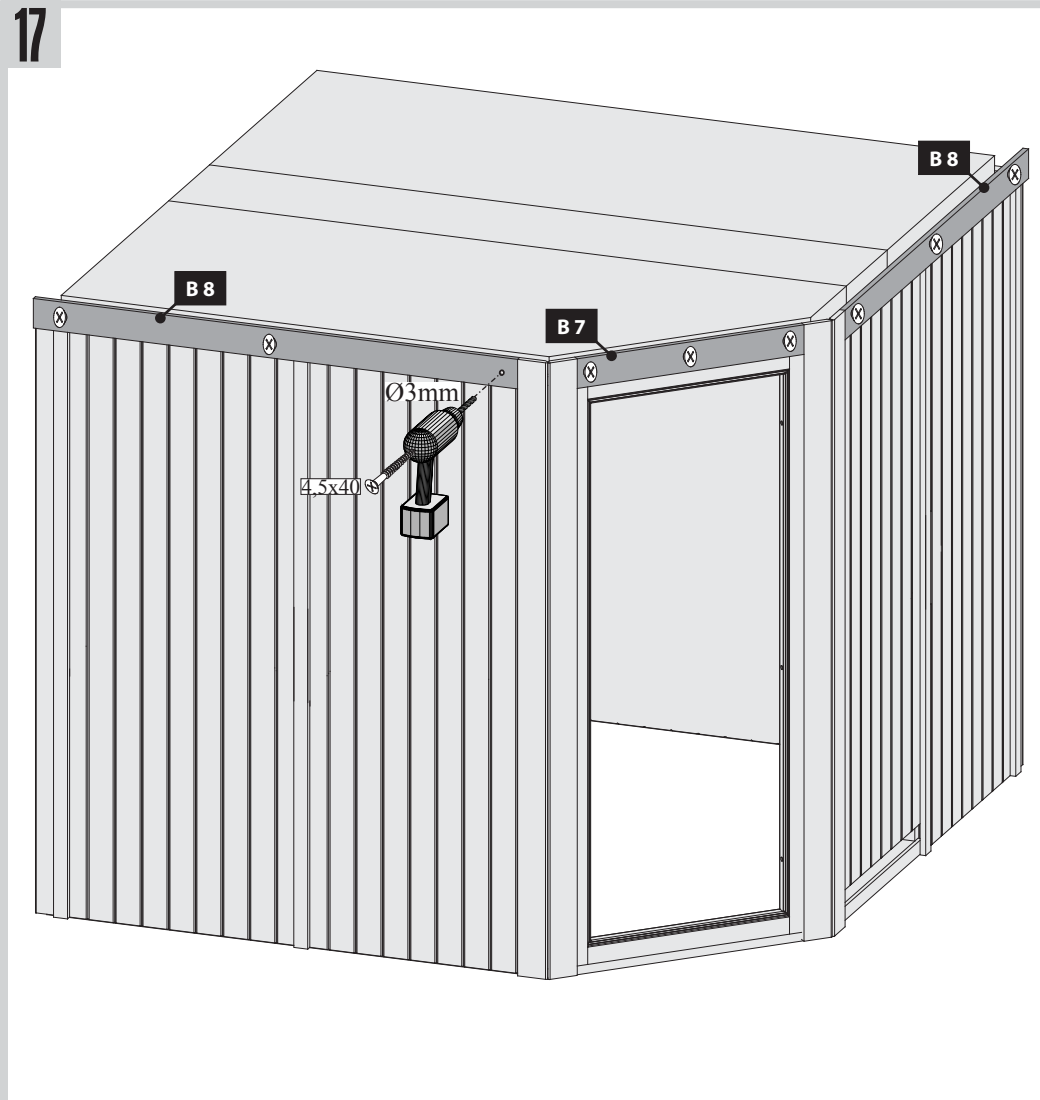
16.1



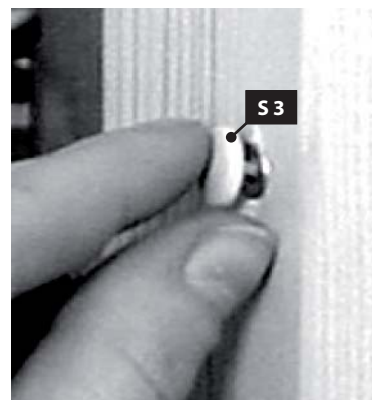
16.2

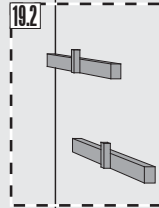
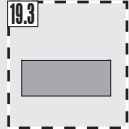
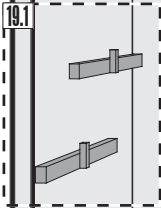
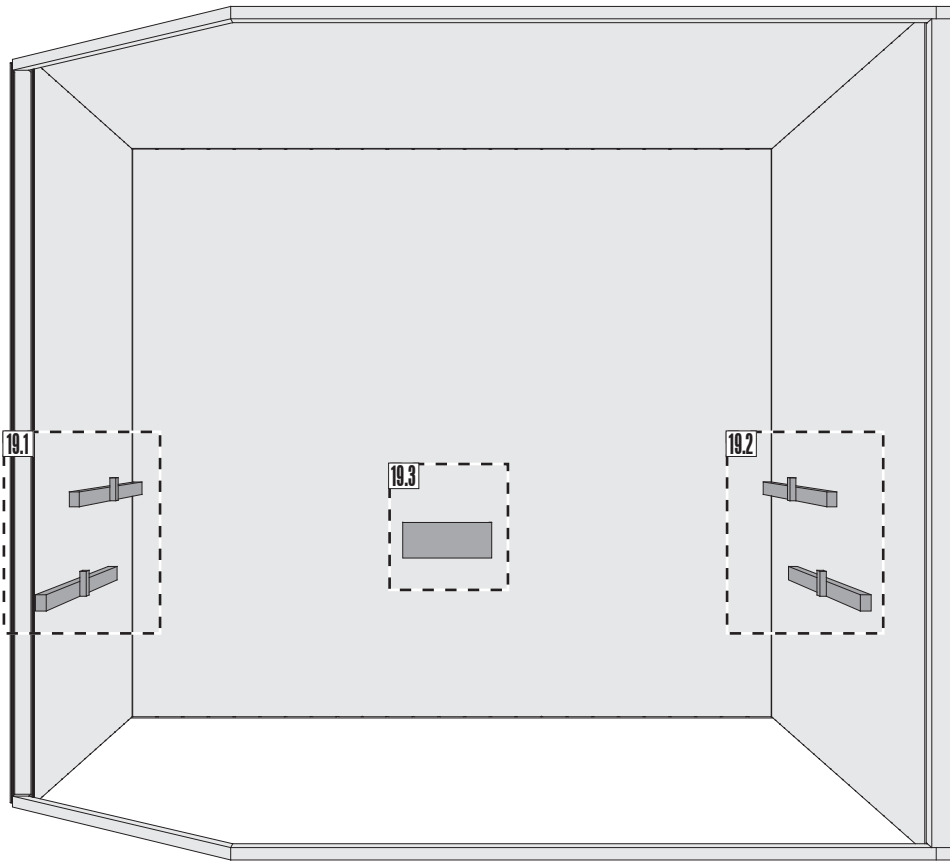


17

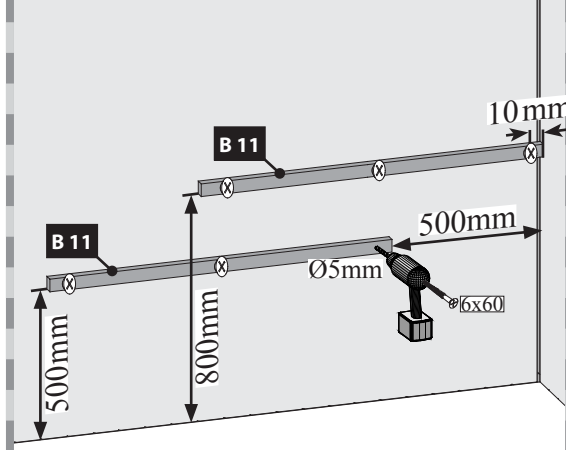


18

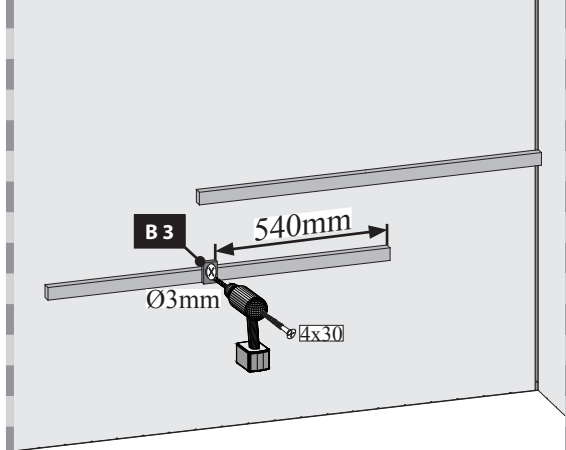




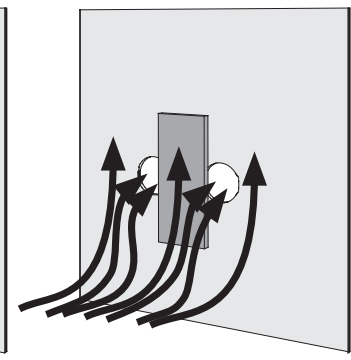
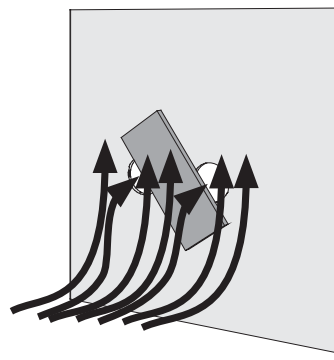
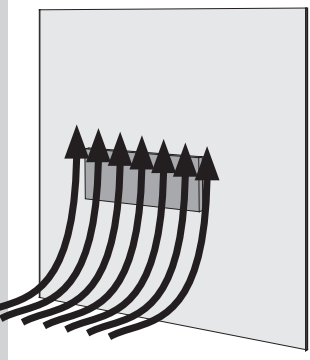
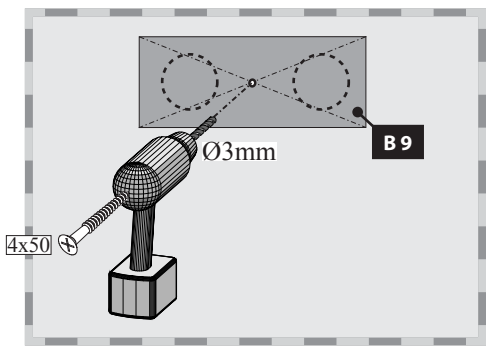
19.1-1





19.1-2





19.3




 Hier ist die Funktionsweise des Brettes abgebildet. Regeln Sie damit die Abluft nach Ihren eigenen Wünschen.

 Ceci représente le mode de fonctionnement de la planche. Avec elle, réglez l'écoulement de l'air selon vos désirs.

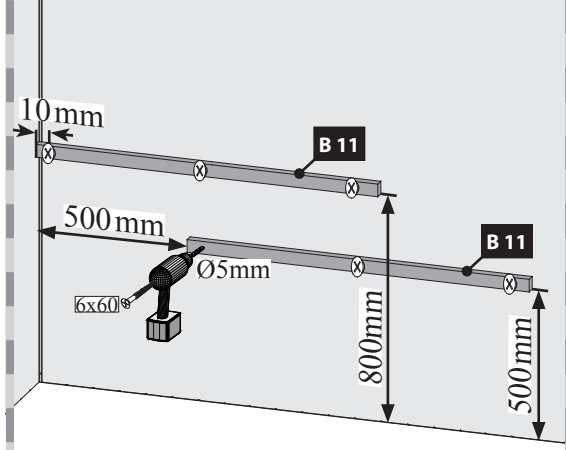
 This figure shows the functional principle of the board. Regulate the exhaust air according to your own wishes.

 Hier is de werking van het plankje afgebeeld. Regel daarmee de luchtafvoer naar eigen wens.

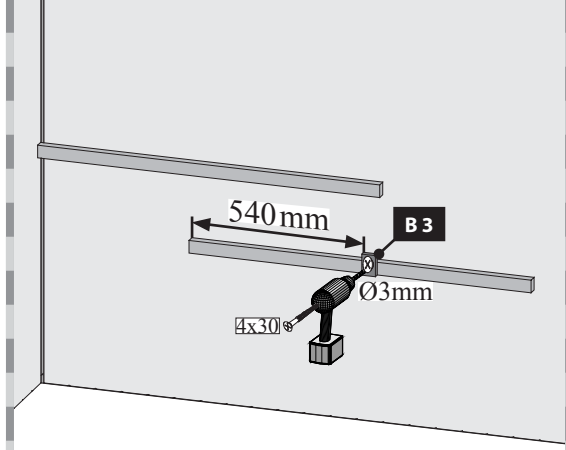
 Aquí está representada la forma de funcionamiento de la tabla. Regule con ello el aire de salida según sus propios deseos.

 Viene illustrato il principio di funzionamento della tavoletta di regolazione della ventilazione. Con essa si può regolare a piacere la ventilazione.

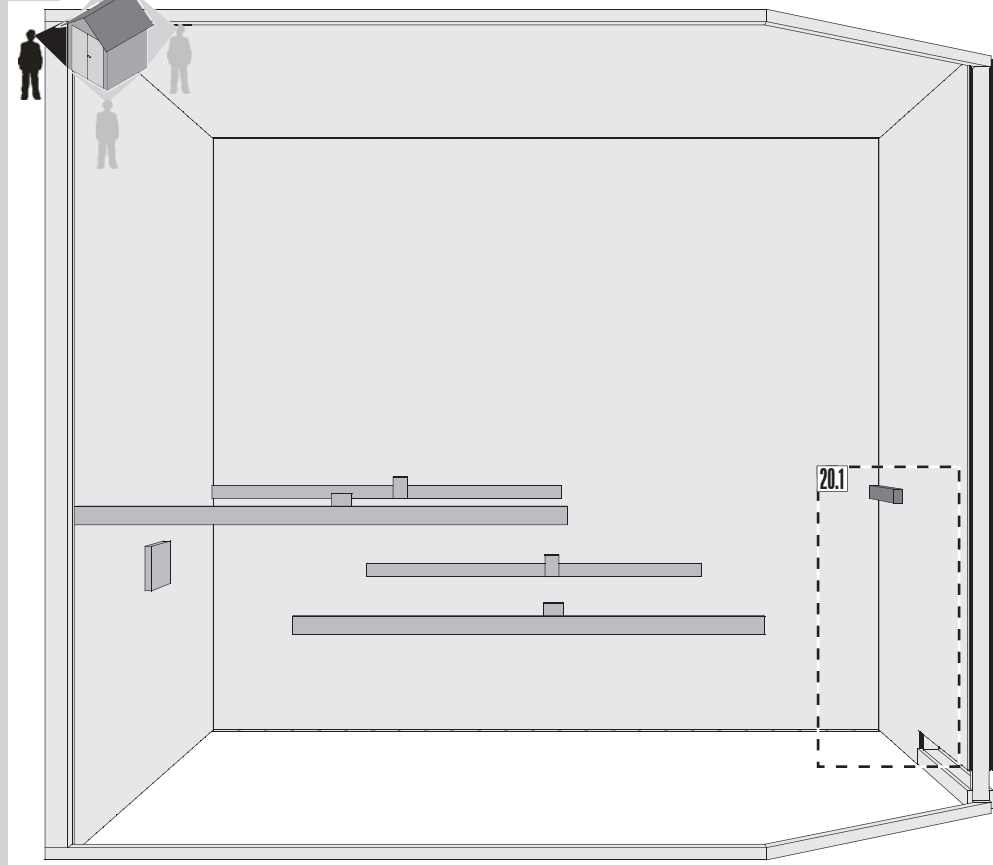
19.2-1



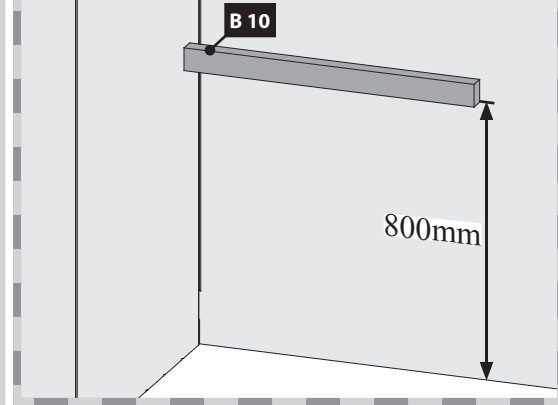
19.2-2



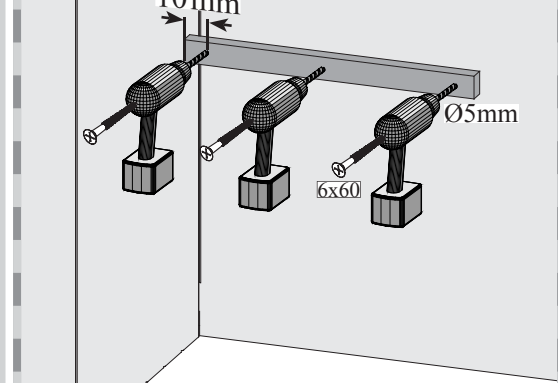
20



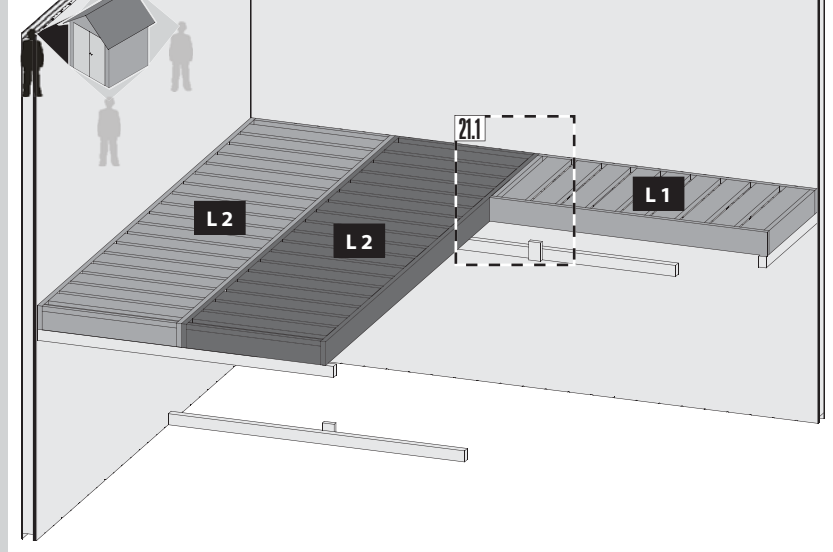
20.1-1



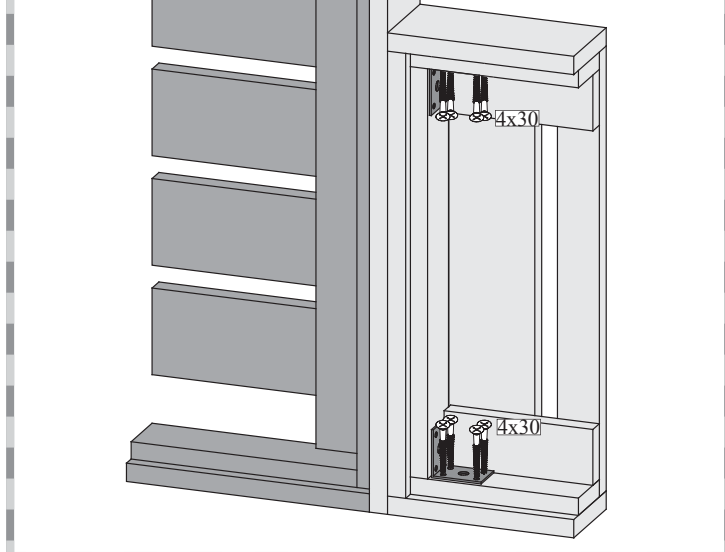
20.1-1



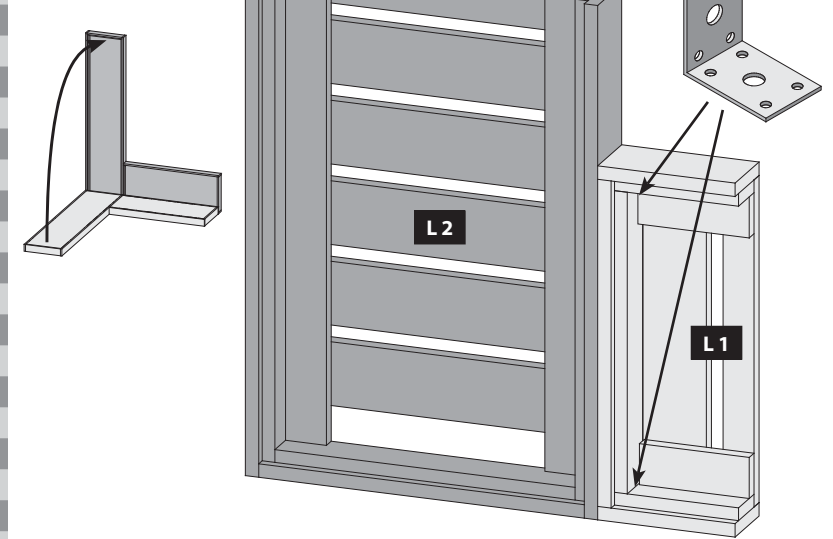
21



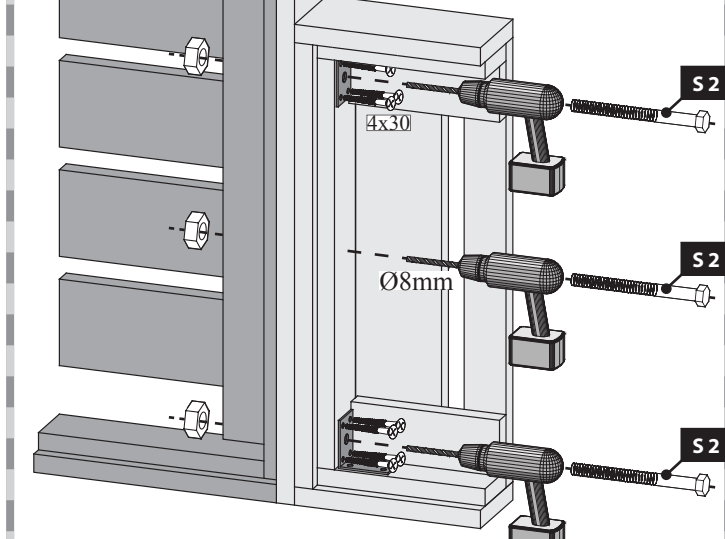
21.1-1



21.1-2

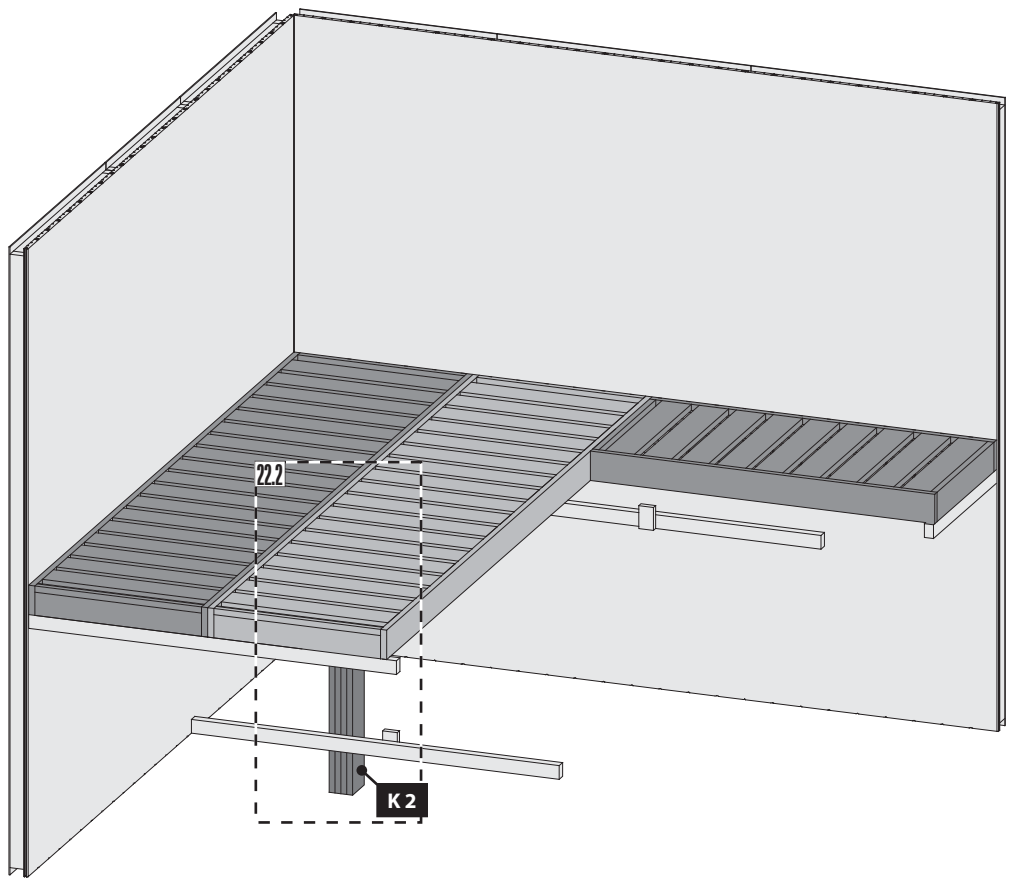
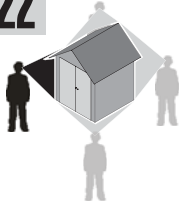


21.1-3

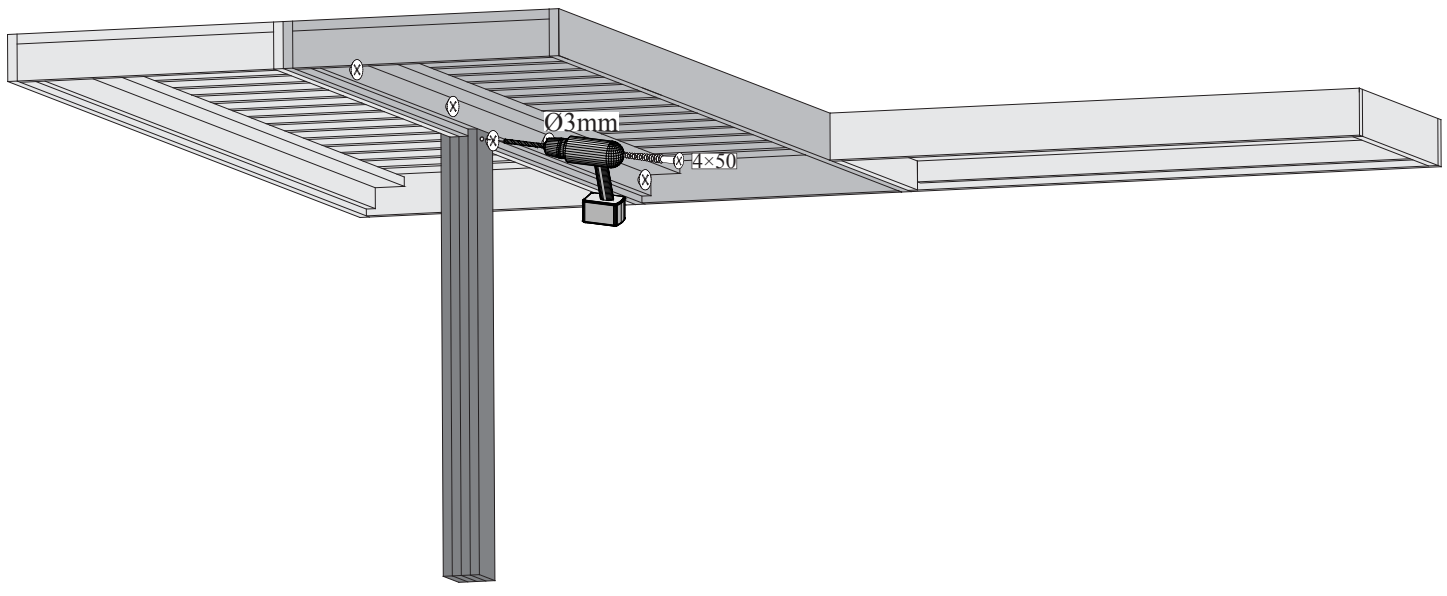




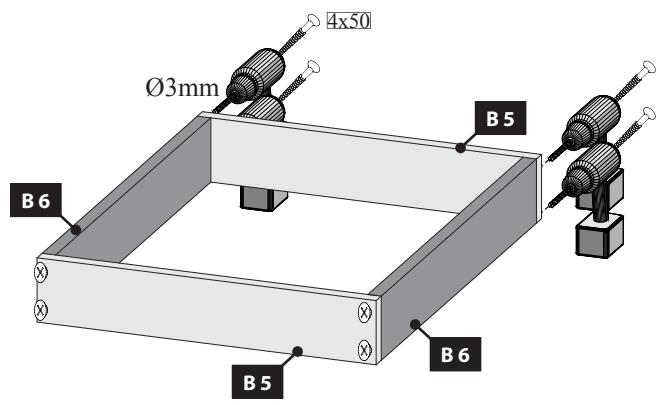
22



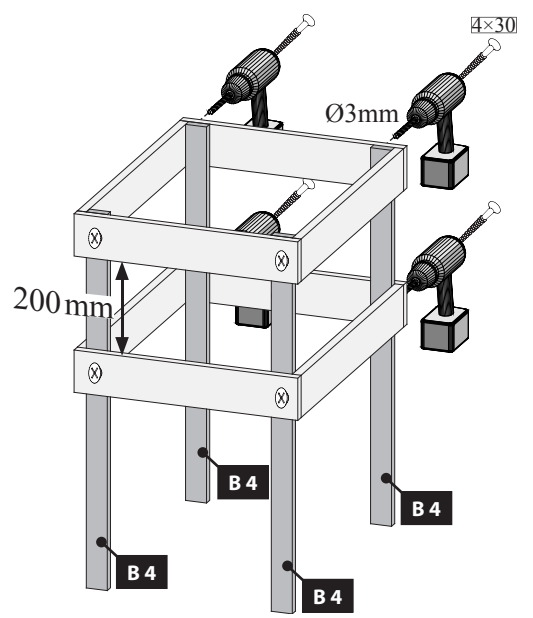
22.1

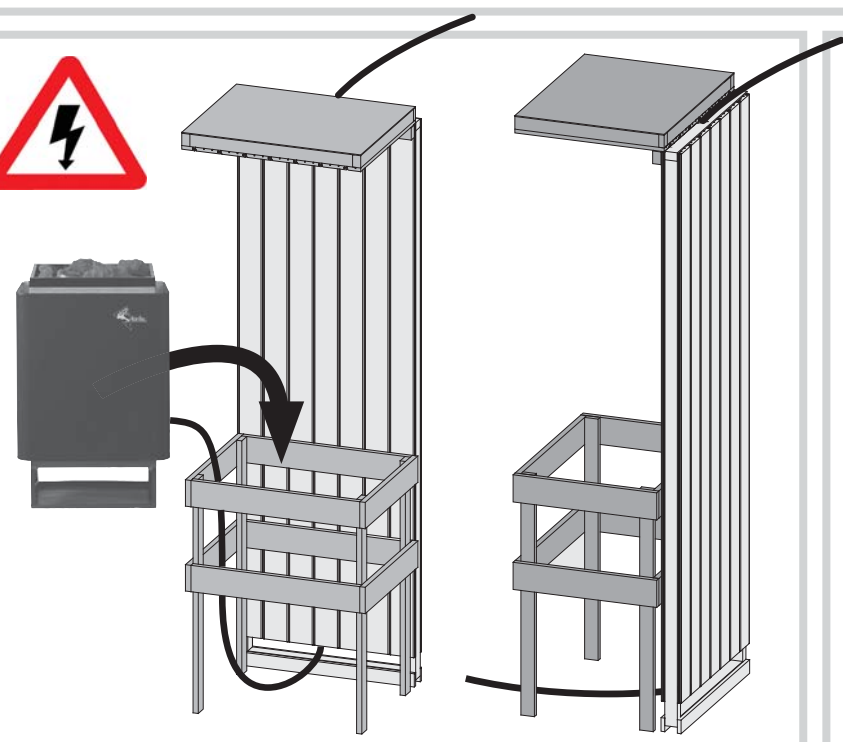
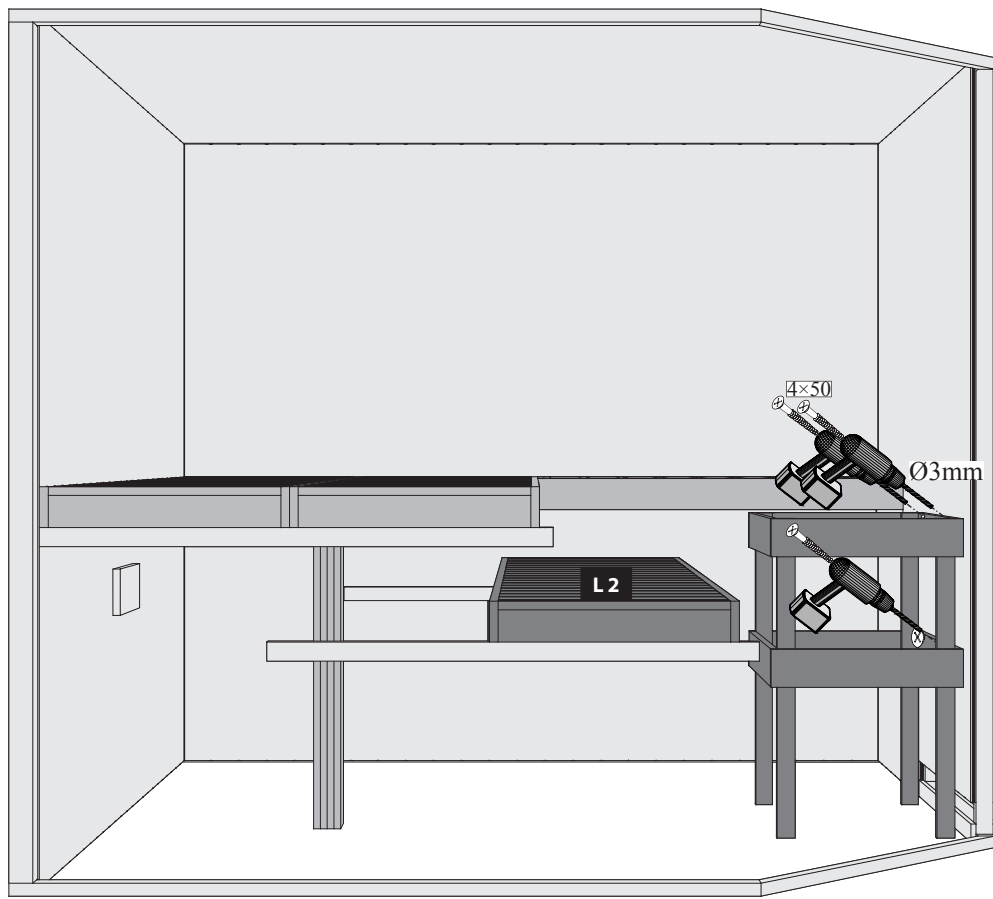
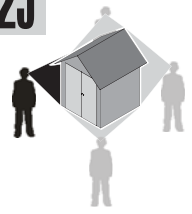








23 2x



24





-  Einbau Glastür
-  Montage porte en verre
-  Installation of glass door
-  Montage van de glazen deur
-  Montaje de la puerta de cristal
-  Installazione portello di vetro

**!!! 04 — 08 !!!**

 Einbau Glastür

 Installation of glass door

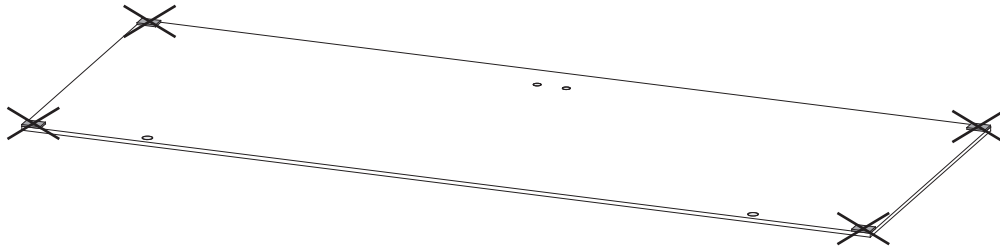
 Montaje de la puerta de cristal

 Montage porte en verre

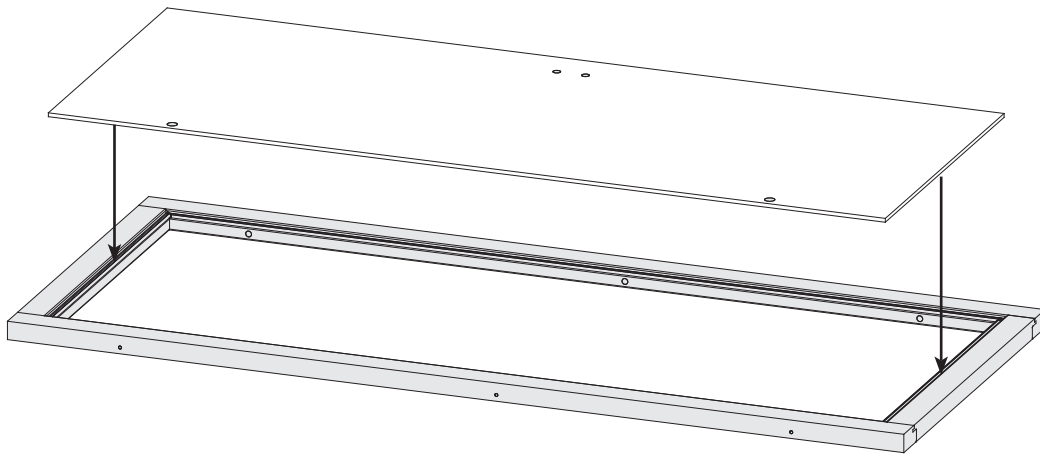
 Montage van de glazen deur

 Installazione portello di vetro


01




02





03

 Das Saunätürglas im Türrahmen ausrichten!

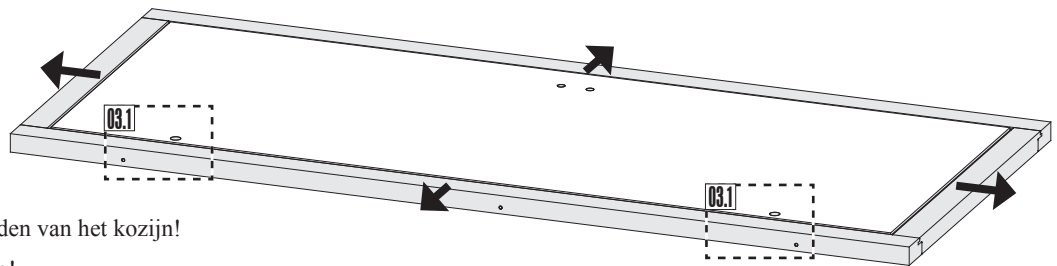
 Bien aligner le verre à vitre!

 To start building up the door you need to center the glass in the wooden frame!

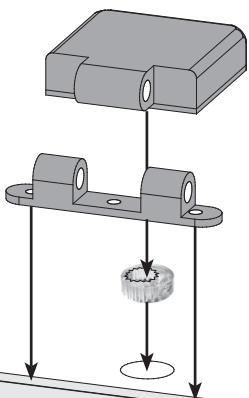
 Plaats het glas van de sauna deur in het midden van het kozijn!

 ¡Centrar la puerta de cristal dentro del marco!

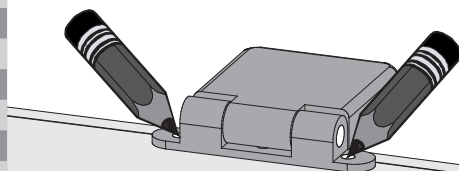
 Allineare il vetro dello sportello sauna al telaio della porta!



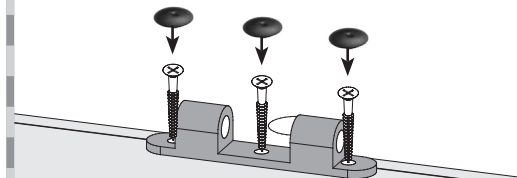
03.1-1



03.1-2



03.1-3



 Einbau Glastür

 Installation of glass door

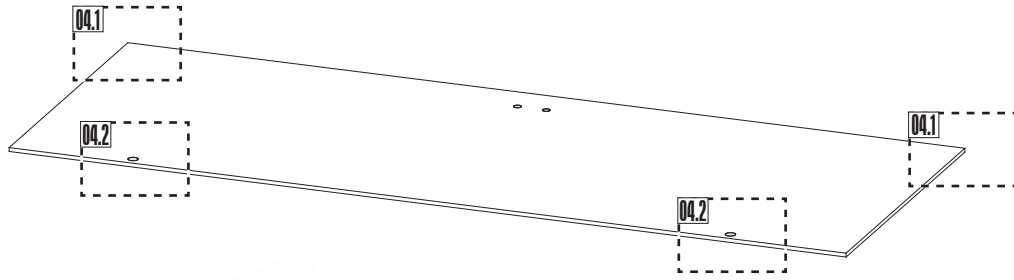
 Montaje de la puerta de cristal

 Montage porte en verre

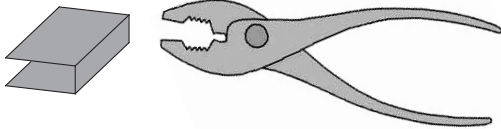
 Montage van de glazen deur

 Installazione portello di vetro

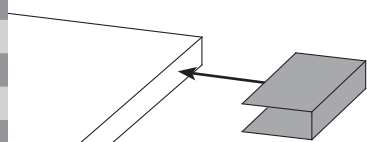
04



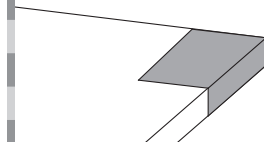
04.1-1



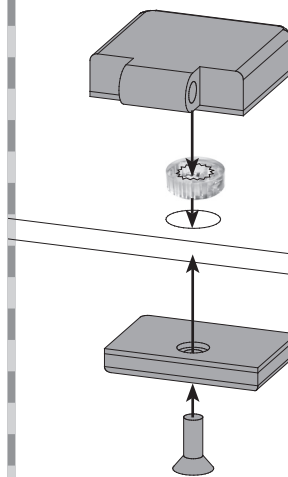
04.1-2



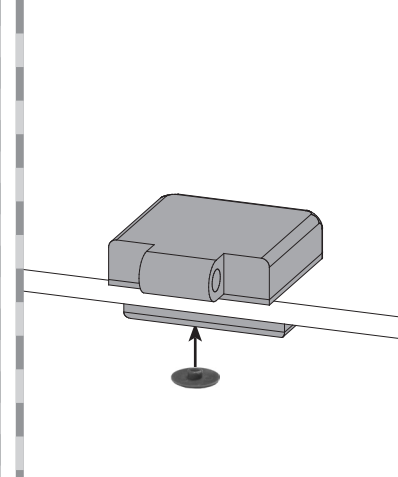
04.1-3



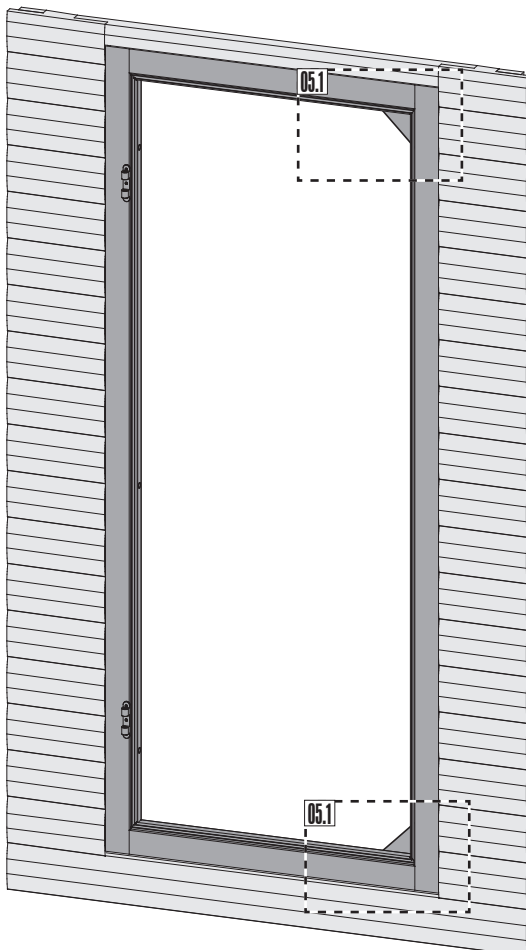
04.2-1




04.2-2





05





 Achtung: Alle Verstell-Excenter müssen in der Glasscheibe die gleiche Grundstellung haben!

 Attention: Tous les excentres de positionnement doivent avoir la même position de base dans la vitre!

 Attention: All adjustable eccentrics must have the same basic adjustment in the glass pane!

 Attentie: alle excentrische verstelelementen moeten in dezelfde stand in de glasplaat worden geplaatst!

 Atención: Todos los excéntricos regulables tienen que tener la misma posición base en la hoja de cristal.

 Attenzione: Tutti gli eccentrici di regolazione devono avere la stessa posizione base nella lastra di vetro!



05.1-1



05.1-2



 Einbau Glastür

 Installation of glass door

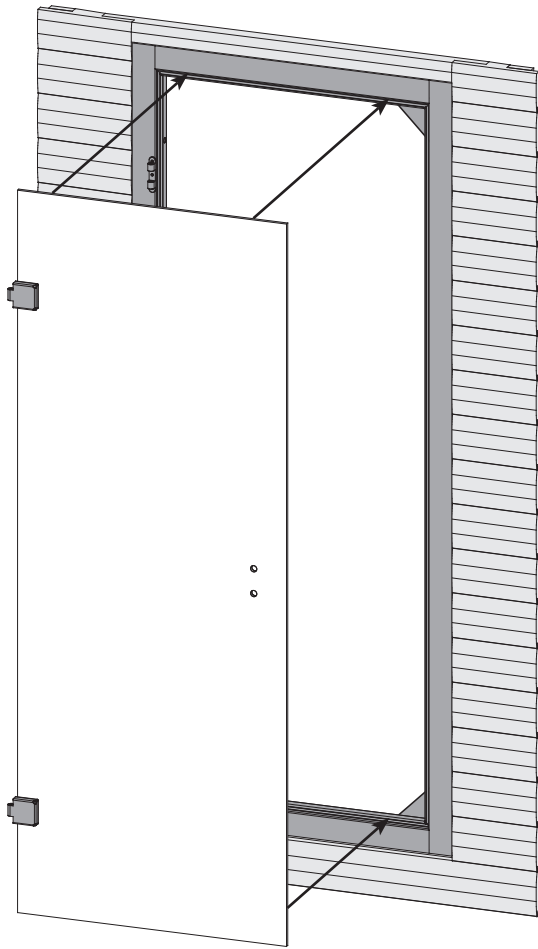
 Montaje de la puerta de cristal

 Montage porte en verre

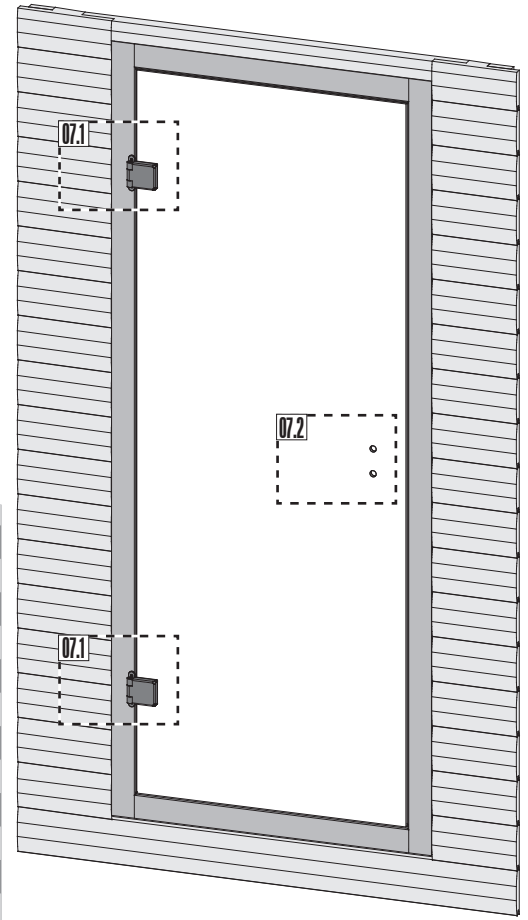
 Montage van de glazen deur

 Installazione portello di vetro

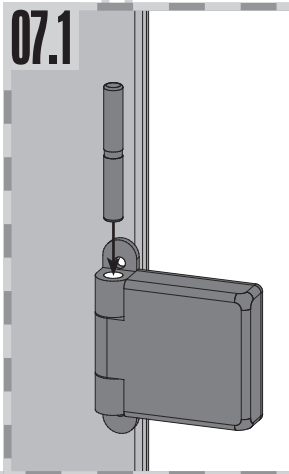
06



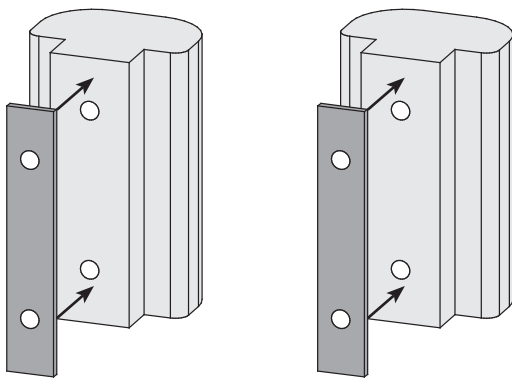
07



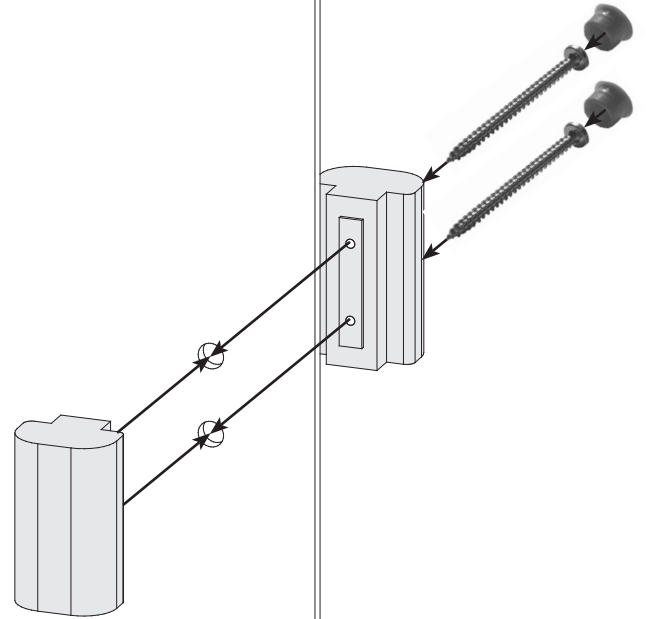
07.1



07.2-1



07.2-2



 **Seitenverstellung + Höhenverstellung**


Achtung: Alle Verstell-Excenter müssen in der Glasscheibe die gleiche Grundstellung haben!

 **Positionnement latéral + positionnement hauteur**


Attention: Tous les excentres de positionnement doivent avoir la même position de base dans la vitre!

 **Lateral adjustment + height adjustment**

Attention: All adjustable eccentrics must have the same basic adjustment in the glass panel!

 **Zijverstelling + hoogteverstelling**

Attentie: alle excentrische verstelelementen moeten in dezelfde stand in de glasplaat worden geplaatst!

 **Regulación lateral + regulación de la altura**

Atención: Todos los excéntricos regulables tienen que tener la misma posición base en la hoja de cristal.

 **Regolazione laterale + regolazione dell'altezza**

Attenzione: Tutti gli eccentrici di regolazione devono avere la stessa posizione base nella lastra di vetro!

